# 南華日報

本報創刊於民國十九年二月

第三七六七號

今日出紙二大張

零售每份二仙

（集孫中山先生字）

SOUTH CHINA DAILY NEWS
63, Connaught Rd., C. Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TFL {Editorial Dept. 32925 / Business Dept. 25612} P.O. 369

督印人鄺修港

館址 干諾道中六十三號
電話 編輯部三二九二五 營業部二五六一二
電報掛號 （有線電五四七八 無線電九八五零）
郵局信箱 三六九號
定報價目（港幣計）
本港 每月四毫 全年四元
中國內地 每月壹元 全年壹拾二元
外國各埠 每月一元九毫 全年式十二元
（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表請向營業部索取

香港干諾道中六十三號中國圖書印刷公司承印
香港政府特准掛號認爲新聞紙類第一三六號


# 中政會議通過籌委會組織暫例

## 籌堵黃河中牟決口

### 當明瞭治水關係國家民族元氣
### 所望重慶方面以國命民生爲重
### 中政會第二屆委員經延聘指定

（中華社六日南京電）中央政治委員會於五日上午九時舉行第四十二次會議・出席者汪兆銘・陳君慧・蕭叔萱。楊揆一・殷同。劉郁芬・趙尊嶽・陳羣・溫宗堯・李聖五・葉蓬・繆斌・趙正平・鮑文樾・任援道・趙毓松・褚民誼等・列席者朱履龢・江亢虎・陳春圃・羅君強等・又外交部長徐良・水利委員會委員長楊壽楣・財政專門委員會主任委員陳之碩等・列席會議・主席汪兆銘・（甲）

### 報告事項

（一）宣讀第四十一次會議紀錄・

（二）主席報告・中央政治委員會第一屆委員・除當然委員及列席委員外・所有延聘及指定各委員會組織條例第三條第二項之規定・業已屆滿・茲經重行延聘王克敏先生等十一人・及指定周佛海同志等十九人・共計三十人爲中央政治委員會第二屆委員・所有聘書及任用書已飭秘書廳辦妥發出・外交部部長徐良仍列席中央政治委員會會議・

附錄中央政治委員會第二屆委員名單・三十年三月三十日・（一）當然委員汪兆銘・陳公博・溫宗堯・梁鴻志・王揖唐・（二）延聘委員王克敏・齊燮元・朱深・殷同・高冠吾・趙正平・繆斌・諸青來・趙毓松・趙尊嶽・岑德廣・（三）指定委員周佛海・褚民誼・陳璧君・梅思平・陳羣・林柏生・劉郁芬・任援道・焦瑩・陳君慧・陳耀祖・李聖五・葉蓬・丁默邨・傅式說・楊揆一・鮑文樾・蕭叔萱・李士羣・（四）列席委員朱履龢・顧忠琛・江亢虎・外交部長徐良・列席會議・

（三）主席報告・秘書廳案呈准國府文官處函知軍事訓練部修正軍隊教育令・業經軍事委員會呈奉府令公布并通飭施行・

（四）主席報告秘書廳案呈准立法院函送該院卅年二月份政治工作報告請鑒核備案等情・已准備案・（五）主席報告據行政院呈爲該院第五十二次會議通過教育部呈轉據中央大學呈請追加該校師範專修科學生實驗及膳食等經常費一案・除已令教育財政兩部遵照外・呈請鑒核備案等情・已准備案・（乙）

### 討論事項

（一）主席交議・據行政院呈爲本年擬以推行繁殖爲各縣市長之考成・經飭據秘書處參事廳擬具各縣市推行繁殖考成暫行辦法草案・提交本院第五十三次會議討論・（決議）修正通過・除咨送考試院外・謹呈上項考成暫行辦法・請鑒核備案一案・請公決案・（決議）通過・准予備案・

（二）主席交議・秘書廳案呈准國府文官處函送奉交・籌堵黃河中牟決口委員會主任委員殷同・副主任委員費敏楷・呈該會暫行組織條例草案・請核定公布施行一案・請公決案・（決議）籌堵黃河中牟決口委員會暫行組織條例通過・送國府公布・

（附錄決議文）國府對於籌堵黃河中牟決口、積極進行、現在籌堵黃河中牟決口委員會暫行組織條例已經議決、籌堵經費亦在籌撥、惟有關重要之點、須爲全國人民告者、中牟決口在開封鄭州之間、現在開封固屬國府版圖、鄭州則仍在重慶方面之手、故籌堵中牟決口重慶方面不惟不應加以阻礙、并應以誠意合作、方能有效、否則照上流之地勢、稍一牽制、即使籌堵工作無從進行、籌堵中牟決口、關係國家民族元氣、所望重慶方面、勿執成見以國命民生爲重、全國人民關心治水者、務宜澈底明瞭、大之須促進全面和平、小之亦須實現局部合作、此本會不惜垂涕而道者也、

（三）主席交議・秘書廳案呈准國府文官處函送奉交考試院副院長代行院務兼代銓敘部長江亢虎・呈爲代行考試院長職務・又兼權銓敘部是否仍用暫行兼代字樣・擬請依照中央各機關長官代理代行及行文署名辦法第一條之規定・以明責任・又兼任一案・請公決案・（決議）（一）適用第一條之規定・（二）將暫行兼代銓敘部長改爲兼任・附原呈・竊自去年八月十二日國府第一百五十號指令考試院副院長代理院長・遵用中央各機關長官代理代行及行文署名辦法第四條之規定・等因奉此・遵行至今已逾半載・其間因京平距離相當遼遠・院長兼職特別重大・動輒數月不能南來・來不數日即須北上・用人行政・在所秉承・函電磋商・多費周折・且亢虎代理院長曾經國府明令・似與該辦法第一條情形相符・此後可否即改依第一條之規定以明責任而增效率・又亢虎兼權銓敘部現已一年已上・是否仍應繼續使用暫代兼字樣・敬請核示・謹呈汪主席 考試院副院長代行院務江亢虎謹呈・

## 社論

# 德南戰事爆發

我們在論述南國政變與南德關係時，曾經這樣說過：『南國政變的結果，已引起英國對巴爾幹加緊展開其攻勢……如果這真成爲事實，則德南關係不能不要立刻明朗化，不是重新聲明依附軸心，則不免捲入英希戰團』，但在英國展開攻勢成爲事實以前，德國還可玩弄其神經戰，因爲據我們的斷案，始終還是德國不欲擴大巴爾幹的戰爭的。據中華社六日電訊，德南戰事已於昨六日晨爆發，希特勒已下令在巴爾幹之德軍，進攻南希兩國，這在歐戰中，似乎是一個突變的場面，但我們過去的論斷，仍是要堅持的。

我們說過南國的政變，與其說是由於外鑠，毋寧說是由於內部的矛盾與衝突。但我們要知道，內部的煎迫，是往往誘致了外來的利用因而招致嚴重之後果的，中國在內戰期間，就飽受了此種滋味。這次南國政變，其正蹈着這種覆轍。德南戰事之終於爆發，其原因亦在於此。

我們要明瞭德軍進攻南希的原因，不能不先將英德兩方的戰略，加以考察。德國在軍事上利於集中攻擊，過去對法，對荷比，都以此收效，因此，他對英的戰略，也是如此。他一方面把北菲的軍事交給了義大利去負責，另一方面他要整理東南歐與巴爾幹，其目的是澄清後方，杜絕牽制，以集中其攻英的力量，而不是要開闢戰場。英國呢，其戰略是針鋒相對的。英國的戰略，其重點在分散德國攻英的力量，然後求其以時間換取空間，最低限度，也要展延德國攻英的日期，使他能有充分準備的餘裕。惟其如此，所以英國過去儘量援挪威，援希臘，甚至援法援荷比，現在更不能失去了南國政變的機緣。英國以一部份的軍隊、聯合另一個國家的全力，以達成其牽制德國的目的，這種策略，是極其巧妙的。羅保兩國加入了軸心之後，英國立刻與之斷絕邦交，其故也在於此。

德國爲了針對英國這種策略，採取了兩種步驟：其一是以神經戰，使東南歐及巴爾幹諸小國不戰而屈，又其一是以閃電的攻勢求其迅速解決。過去對羅，對保部是採用第一種步驟；至於對南，在南國前政府時代，德國已然的勸誘了南國簽訂了軸心公約，如果南國沒有政變，則希臘勢已孤懸，德國將不難達到其不戰而屈之目的。保國加入軸心以後，德國陳兵保希邊境，但攻希之期展延至今，其原因卽在於此。但南國政變之後，英國正充分利用時機，美國更從中活動，而南國反德的情緒也因之而日趨高漲，於是造成了使德國不能不爭取時間的局勢。在德國的戰略之下，固不願多闢戰場，但更不能坐視南國於簽訂了軸心公約之後，投入英美的懷抱，致貽心腹之患。這是德南戰事爆發的最重要的因素。同時也因爲不能不對南用兵，因而不能不對希動武，以達到其趕速結束這方面戰事的目的。

德南戰事爆發之後，德軍必施行其閃電戰，以對付南希，可以斷言。南國內情複雜，與英軍尙乏聯絡的路線；……………………。

有些人總不免把目光注視到蘇聯和土耳其，尤其是蘇南適在德南戰事發動前簽訂了不侵協定。但我們絕不能說蘇南協定與德南戰事有因果的關係。因爲蘇南協定所規定的只是兩國互不侵犯，簽約國有一國被人侵犯時，另一國只是採取『最嚴格之友誼政策』，彼此是沒有互助的義務的。這與其說是蘇聯將起而助南攻德，毋寧說是蘇聯中立的表示。如果這其間有因果關係，則這關係將是因爲蘇聯有此中立表示後德國纔放手做去。至於土耳其與南斯拉夫并沒有任何條約上的義務，義希戰爭中，他始終是袖手旁觀，他固無在這時間捲入漩渦之理。何況伊拉克的政變之後，土耳其卽有參戰之心，也不能無所顧慮的。因此，我們的觀察是：蘇聯還是置身事外，土耳其還是觀望。

平心而論，這次德南戰事的爆發，可以說是英國在戰略上的成立，德國已不能不動用其力量於這一方面了。但戰事的結果如何呢？我們拭目以觀之。

# 籌堵黃河中牟決口委員會暫行組織條例

## 國府明令公布施行

（中華社六日南京電）國民政府令・（卅年四月五日）茲制定籌堵黃河中牟決口委員會暫行組織條例公布之・此令・

（中華社六日南京電）籌堵黃河中牟決口委員會暫行組織條例・卅年四月五日公佈・

第一條・籌堵黃河中牟決口委員會直隸國民政府・掌理黃河中牟決口籌堵事宜・

第二條・國府特派籌堵黃河中牟決口委員會主任委員一人・協助主任委員辦理會務・主任委員因事故不能執行職務時代理之・簡派委員五人至七人襄辦會務・前項委員以河南河北山東三省建設廳長爲當然委員・

第三條・籌堵黃河中牟決口委員會・設左列二處・

一・總務處

二・工務處

第四條・總務處掌左列事項・

一・關於文書收發撰擬保管事項・

二・關於典守印信事項・

三・關於會計出納事項・

四・關於庶務事項・

五・關於報告之編訂及預決算書之編造事項・

六・關於職員考核任免及獎懲之記錄事項・

七・關於警備事項・

八・關於其他不屬於工務事項・

第五條・工務處掌左列事項・

一・關於籌堵工程之測繪事項・

二・關於籌堵工程設計事項・

三・關於工程經費之估計事項・

四・關於需用材料之籌購及運輸事項・

五・關於工程報告之考核事項・

六・關於其他一切籌堵工程事項・

七・關於工作人員之訓練事項・

第六條・籌堵黃河中牟決口委員會設秘書若干人・其中二人簡任待遇・餘薦任待遇・承長官之命・辦理文電之審核撰擬及關會記錄事項・

第七條・籌堵黃河中牟決口委員會・設處長二人簡任待遇・承長官之命分掌各處事務・

第八條・籌堵黃河中牟決口委員會設科長若干人薦任待遇・科員若干人薦任或委任待遇・分承長官之命・辦理各科應辦事務・

第九條・籌堵黃河中牟決口委員會視事實之需要・處技正若干人・簡任或薦任待遇・技士若干人薦任或委任待遇・技佐若干人委任待遇・承長官之命辦理各項工程事務・

第十條・籌堵黃河中牟決口委員會爲研究實施堵口技術工程得聘用專員或顧問・

第十一條・籌堵黃河中牟決口委員會因事務上之必要・得配用雇員及練習生・

第十二條・籌堵黃河中牟決口委員會設審計員一人・辦核工款報銷事宜・由國民政府就監察院審計部審計官或協審官遴派之・

第十三條・籌堵黃河中牟決口委員會爲工程上之必要・得設測量隊施工所警備隊・

第十四條・籌堵黃河中牟決口委員會爲造就必要之技術人員起見・得設訓練所・

第十五條・籌堵黃河中牟決口委員會處務章則以會令定之・

第十六條・本條例自公布之日施行・

# 日增強內閣陣容

## 注重國務相任務

### 新任兩相均向軍部遴選原因
### 意在充實戰時經濟國防產業

（同盟社四日東京電）此次日內閣大臣之更動・係依近衛首相之意・并在地方長官會議之前實現者・惟商相及企劃院總裁均從軍部中選拔・則出人意外・查其經過如次・（一）國務大臣與行政長官之職權・分別瀨明・如平沼內相與柳川陸相・當二氏爲不管部相時之任務・比較現任內相陸相之任務爲多・此次物色商相及企劃院總裁・亦係注重國務大臣之任務・（二）商工省與企劃院雖均係戰時經濟運用之中心機構・惟此後戰時經濟與國防產業之充實增強・必有更進一層之重要性・故兩大臣之從軍部選擇者・料以此之故・尤其近將恢復之經濟閣僚會議・係以企劃院總裁・商工・農林・厚生・大藏各大臣構成者・爲使軍部方面亦獲參加・實爲此次由軍部物色兩大臣之另一意義・尤有進者・豐田上將之受任商相・則明係鑑於軍需產業之重要性・故新商相此後之經營・大可期待・財界方面尤表歡迎・鈴木中將之受任國務大臣兼企劃院總裁・大體與豐田商相同一意義・且自近衛首相進出政界之初期・即與鈴木頗有關係・故此後鈴木之任務・亦當有特異者・且渠對於經濟問題甚爲精通・固有自信・則居於經濟參謀本部之企劃院之動向・亦大有所期待者・要之・此次增強內閣政治力・係著重於經濟總力戰體制之整備・增強軍官民一致體制者・實可謂採取新方式以改造內閣云・

# 國府明令

（中華社六日南京電）國民政府令（卅年四月五日）軍事委員會委員長汪兆銘呈・請任命劉仁義爲軍事委員會第二廳秘書・應照准・此令・

# 物價問題

## 現正攷慮設置官民審議機關

・日商省企劃院研究・

（同盟社五日東京電）日內閣最近改組後之經濟諸政策・小倉國務相認爲應先從事物價問題・擬設置官民審議機關・商工務省與企劃院已在研究具體方案中・又審議物價政策之新機關・因鑑於昔日物價對策審議會之實績・故料必採取新方式云・

松岡返東京後

# 泰總理將訪日

## 泰否認將加入三國同盟

（中華社六日曼谷電）泰國務院秘書長吉都否認泰國將加入三國同盟或將積極支持日本在東亞建立新秩序之謠言・謂泰國各部長并未論及此問題云

（路透社五日曼谷電）曼谷對東京所傳・泰國總理鑾披文一俟松岡由歐返日後・即往東京與松岡會面・引起一時之轟動・泰國各報紙以顯著地位登載此項消息・而泰國官方對於此說始終未加以否認・惟權威方面・尚未證實此訊・但據外交界人士指出・謂倘接獲日方邀請・則泰國實難拒絕、同時據半官方之日本消息外間謠傳泰國將加入三國同盟或謂泰國積極贊助日本建設東亞新秩序之計劃等說・經國務部秘書長予以否認・據謂泰國各部長迄未討論及此項問題云・

德報評論

# 日將接受美國挑戰

（合衆社五日柏林電）德戈林元帥之機關報「國民日報」今日評稱・松岡在柏林與羅馬之談話・已無疑的表明・日本對於凡妨碍日外交政策之任何國家・均準備與之作戰・在歐洲・戰事業經開始・在遠東・倘美國挑戰・亦將引起戰爭」云・

# 昨日凌晨 德軍侵入南希
## 德軍二十二師分兩路攻南國
## 希臘色雷斯區亦已發生戰事
## 傳南國已準備遷都

（中華社六日雅典電）希政府正式宣稱．德軍于今晨五時卅分開始進攻色雷斯及東馬其頓．

（路透社六日倫敦電）英國播音公司證實．德國已對南斯拉夫宣戰．現時未有提及希臘．亦無提及實際進犯情形．

（中華社六日柏林電）今晨德政府正式宣稱．希特勒元首已下令在巴爾幹之德軍侵入希南兩國．

（中華社六日紐約電）美無線電台已接得德廣播稱．希特勒已于今早凌晨下令進攻希南兩國．德軍現正向該兩國進行中．戰事已于今晨爆發．

（中華社六日伯爾尼電）今晨六時德機首次向南國京城轟炸．

（中華社六日伯爾尼電）據悉．保軍三十萬已加入侵希德軍中．開始沿希邊作戰．同時德最高司令部已下令集中於奧羅兩國之德軍．進攻南國．聞有大隊德軍已集中於亞得里亞那堡附近之土耳其邊境．匈軍亦將有所行動云．又駐保之德軍廿二師團．其中十一師團今日開始經斯特盧馬流域開入希境．另十一師團則已橫渡南國邊境．刻正沿華文達河流域向西推進中．

（中華社六日紐約電）據自南國京城訊稱．南德戰事爆發後．南國政府以南國京城伯爾格來德爲難以防守之城市．已開始準備遷都於南塞爾維亞之某地．並稱．南國政府已於四月五日下令所有南國船隻立即回國．

（路透社六日紐約電）國民廣播公司稱．柏林無線電台報告．謂德國已自今晨始與南斯拉夫開戰．

希特勒向德軍發表布告稱．「東線之士兵乎．爾等之時機已至」．

哥林比亞無線電台報告．謂德軍已侵入南斯拉夫及希臘．

又據紐約得接更近之報告謂．德軍已於今日黎明開入南斯拉夫與希臘．

據謂柏林發表之公報稱．「德國對南斯拉夫作戰已有數日」云．

（路透社六日倫敦電）路透社外交訪員相信．南國政變對于希特勒之時間表．最低限度放棄十日可寶貴之光陰．希氏以大壓力加諸希臘與南斯拉夫．大概有意直往屈服土耳其．然後一方面經里比亞對埃及作一種大規模之鉗式行動．另一方面則對叙利亞及巴力斯坦．倘土耳其過於強韌．則在烏克蘭之有效果的征服．及最終開抵至巴古之油田的問題或須予以考慮云．

### 蘇土反響尚未明瞭 英國表示全力支撐

（路透社六日倫敦電）路透社外交通訊員稱．希特勒已再作打擊．彼將發覺其在南希兩國之對手．已經準備．非如入無人之境之易矣．

倫敦方面迄未有官方之批評．但艾登與刁榮將軍在雅典．可以表示英國已充分覺到此種威脅．并已從事佈置矣．

在臨近之將來．將必有一某項之事實顯露．以表示英國已作適合時機之預防步驟者．

德國之決心進攻．已展開新及廣闊之形勢．而將戰場作極大之擴展．希特勒已被迫作其力圖避免之行動．即兩面前線之戰爭是也．事實上．此乃一三面前線之戰爭．因德國現正在斯蘭尼加（北非）有重要之戰爭也．

安哥拉與莫斯科之反響如何．尚須作有興趣之等候．南斯拉夫京與蘇聯適簽訂不侵犯條約．可表示該兩國關係已變成極爲密切．并且可以鼓勵土耳其人從事推行於自神經戰開始以來所公開採取之方式．即予南希以全力之支撐是也．此項支撐是否將成爲物質之援助．則有待於揭曉云．

### 德國展開兩綫戰事 英人士謂對德不利

（路透社六日倫敦電）此間官方人士今晨稱．南拉斯夫將接獲英帝國無條件的支撐．

（路透社六日倫敦電）路透社之軍事批評員稱．英國決心對於最近被侵略者予以一切之援助．此舉爲世界大戰之新及重要階段之開端．

對付英國．希特勒擁有二千哩長之海岸線．予德以潛艇及飛機戰事之便利．但同時此長海岸線德軍必須警戒．英軍最近炸勞夫頓羣島之成功．即係警告希特勒謂任何時期可有新鮮及更大之打擊．

在前次大戰中．德國西部及東部前線係獲極好之鐵道運輸之聯絡．但至最近二十年來．巴爾幹之交通惡劣．德國東西兩戰場不獨更爲遙遠．而且交通情形欠佳．

希特勒所佔之遼闊土地由軍隊駐守．於是其運用之自由．受多少限制．希特勒且與以作戰力有名之國家作戰也．

星期日泰晤士報外交通訊員稱．德軍突攻斯蘭尼加係有政治與軍事之目的者．英國并未輕視之．英軍方以爲德義利用最低限度五百輛坦克車．雖然其切實已抵斯蘭尼加之數目仍未明瞭．德方以供應路程橫過沙漠長凡三百哩．祇有海岸線一度可通．而不能控制海洋．誠爲一冒險之事．

希特勒之目的．包括向東進攻．以加强非洲義軍之抵抗．同時迫英軍增援防守北非．尤其是在坦克車方面．而尤重要者．則爲挫折英國對希南之充分援助．

並宣傳「英須强硬及北非洲因此勿對其過於信賴」．

又謂八達城之政變．甚有可疑是否爲軸心神經戰之一部份．與攻班加西相符合．但此次政變本身並非十分嚴重云．

### 英美土蘇等國所表示之態度

（路透社六日倫敦電）刻已知悉．德軍自保加利亞同時進侵希臘及南斯拉夫．前經宣佈爲不設防城市之南國京城．已被轟炸．

據接獲各方來電．對於德人最近之行爲．皆表示驚駭．英美兩國業已聲明．將援助南國．南斯拉夫京與外間之直接交通．實際上已被割斷．但據安哥拉之廣播稱．南國首都今晨已被納粹機轟炸．

據德方稱．大隊轟炸機及低飛轟炸機曾襲擊南國之首都之機場．兵房．及其他軍事目標．火車站．現正起火焚燒．又謂南斯拉夫飛機有廿四架被擊落．德方無損失．但此項消息應作保留．

南斯拉夫早已料到有事發生．其軍隊已集中於保加利亞邊境．德軍正從該處進攻．南國京城電台昨晚勸告人民提防空襲．

據某軍官對記者表示南國之精神稱．「吾曹塞爾維亞人上戰場．一如別人之往觀結婚典禮．」

據稱．在雅典方面．德軍今晨五時卅分在兩據點展開攻勢．即係在色雷斯與馬其頓．「英軍刻正保衛彼等領土．」

希軍今日奉令．重述其作戰口號．「不顧死亡」．

經過數小時之沉靜後．義方無綫電造後說明．義軍刻正與德軍密切合作．據德方報告．義方曾轟炸南斯拉夫南部之目標．

倫敦方面答允予南國以充份援助．一如予希臘者相同．倫敦對於此次最近之德方行動．表示憤怒．并決定援助南國．

在華盛頓方面．羅斯福總統與國務卿赫爾刻正對事態保持密切接觸．美海長諾克斯稱．美國政府對此次之進侵．並不感覺驚奇．據彼稱．美國將供給一切可能援助．參院外委會主席喬治稱．此次最近之冒險行動．或將爲希特勒之悲慘事．

華盛頓認爲可注意者．即最近此項行動．適發生於美國對德國宣戰之廿四週年紀念日．

在安哥拉方面．當發表此項消息時．對南國及希臘表示同情．但土耳其將採若何行動．刻尚未確悉．希特勒對其軍隊所發命令之原文．在匈京廣播後．匈牙利德軍部長即下令採取充分防空措施．包括實行燈火管制．

### 美名記者觀察 美蘇關係 將無重要改善

（中華社六日東京電）昨日下午美註蘇訪員多蘭堤在此間對同盟社稱．蘇美商務關係有强化之可能．但在經濟範圍以外之蘇美關係將有改善之發展之說．則似不會成爲事實．該訪員并謂彼意料美國將因護航運物援英之問題．而致參戰．軸心不久將侵入巴爾幹．由此益增美國對義德之憤怒．

莫斯科於發表蘇南不侵協定之詳細後．即佈告此次新「閃電戰」之開始．據稱．該項協定之所以決心締結者．因爲雙方均和平之保持．對於雙方決定屬重要．彼等保證彼此互不侵犯．并尊重彼此之獨立．主權．及領土完整．倘一方受第三國之侵略．其他一方則保證維持友誼政策．該協定有効期爲五年．由簽字之日起生效．該協定將即由南國京城批准．

英方陰謀之舊調．柏林又復重彈．作爲進攻之藉口．一如平時說法．謂納粹進侵軍隊．係恢復和平與秩序．

希特勒之布告稱．「一俟此輩惡徒（指南國政府）確實消滅及待至最後一個英人離開歐陸此部份時．吾人將放下武器」．并渠指責英國爲「古往今來之第一好戰者」．并誣指英方主使他人爲他作戰．希氏又誇耀彼在波蘭及西歐之迅速勝利．

### 美國記者推測 義處於戰局外

（合衆社五日華盛頓電）合衆社特別訪員美順稱．倘德國開始進犯南斯拉夫．則墨索里尼可能企圖保留於德南戰局之外．而不使義大利被牽入更嚴重性之新糾紛中．此種行動．已有先例．蓋義希戰爭．事實上德國係保持中立．

倘若法西斯決定對南斯拉夫不採任何行動．則其目的當係使南國對義大利在阿爾班尼亞之軍隊無顯明理由展開側擊之攻勢．南斯拉夫軍隊若經南國西部山區而進向阿爾班尼亞．則將予義軍以嚴重之威脅．因義軍將在南部爲希軍及在東北部爲南國軍隊所切斷也．

義軍在阿爾班尼亞之全部作戰計劃．將因此而告崩潰．阿爾班尼亞如此其編小．即使統率精銳軍隊之最能幹領袖．亦將感受極大困難，而無法應付局勢也．

在軍略上言．義大利盡其可能．以免與南斯拉夫發生戰事．自係一種正當之舉．德軍亦不需義方之援助．因德元首最低限度在開始階段．當然尚有足够之軍隊與軍械．以供大規模之戰事．

在軍事上言．德軍在南斯拉夫作戰．不用義軍參加．亦係有利於德之事．倘義國能保持於德南戰事外．則法西斯在阿爾班尼亞因受側擊而崩潰之危險．自可避免．否則．此將妨礙德軍之作戰計劃．因德方屆時非僅不能依照自然之戰略．而集中力量經南斯拉夫作東南方進攻．且無抽調軍隊西移以作防衛阿爾班尼亞邊境之計也．

### 義南兩國邊界 居民均已撤退

（合衆社五日薩格勒布電）義大利之阜姆城及南斯拉夫之義沙克城中有一河相隔．該河成爲義南兩國之邊界線．現時居於該河兩岸之人民．（義南兩國人民）均已離家．沿該河兩岸之路上疎散．

（合衆社五日匈牙利京電）據「亞棉納報」獲自南斯拉夫京訊稱．南斯拉夫昨日曾向義國駐南公使建議．由南斯拉夫委派馬卓克與祖雲諾域治兩副總理．親赴羅馬會議．藉以清算緊張之局面．羅馬方面答稱．南國代表若携有任何具體建議．羅馬方面自當表示歡迎．

該報又謂．義國人士曾列舉若干切實之建議．而南斯拉夫內閣亦於午前開會．商榷適當之建議云．

### 戰事未發生前 德表示不耐煩

（合衆社五日柏林電）此間權威方面今日宣稱．「德南兩國政府間．實際上現已無外交接觸之可言．兩國間之局勢．毫無變化．但情形已達至如此危迫．差不多已到無可再壞之程度」．

彼等謂．南斯拉夫發生政變之後．德國政府曾靜候八日．以待南斯拉夫政府之宣言．「始終未見有若何表白．反之．不獨未見任何宣言．反而日見排德示威運動之增加．南斯拉夫官方之政策．同時亦表現極端反對軸心之傾向」云．

（中華社五日南國京城電）據此間各公使館訊稱．南國政府曾作最嚴重聲明．謂南德局勢已達到最危險關頭．南國與各鄰國間之前線．除希臘外．已告完全封鎖．南國京城已爲驚懼之幕所籠罩．一般人相信．南德危機一觸即發．南國已迅速作全國總動員．所有汽車已被徵用．全國農民武裝起來．重要之山嶺上均建築兵營．城內之公園及公共場所均開築防空避難室．據悉．昨晚開往布達佩斯之尾車．已被限令在南匈邊界停止一夜．搭客中有義公使館官員多人．同時．英美與南政府間之磋商尚在繼續進行中．聞美公使蘭氏與此間外交部官員曾舉行十五次之會談．南報界亦已一致强調放出積極備戰之消息．據布達佩斯傳說多瑙河之南斯拉夫段．交通已告停頓云．

（中華社五日羅馬電）史提芬尼新聞通訊社于今晨接到自布達佩斯傳來訊息．謂匈南間前線已告封鎖．南軍事當局已在該前線附近之公路及橋樑敷設地雷．并稱．南機械化部隊已準備在邊界附近行動．

# 英國衛兵進駐伊拉克油田
## 英在伊設有機場空軍站
## 英不承認伊新政府
## 伊府計劃恢復與德關係

（合衆社五日倫敦電）據稱．阿里之計劃．包括恢復對德國之關係．是項關係對歐戰爆發不久後即告斷絕．

衆認阿里政府對於履行英伊條約之宣言．係一種討好英國之手段．但僅係一種慰藉而已．最後消息稱．現在巴斯拉之攝政王伊拉親王．已拒絕接納達哈政府之辭職．

（合衆社五日倫敦電）據悉．英國衛兵刻已進駐於伊拉克之油田．負責方面人士表示．英國決不能容忍伊拉克變爲「軸心勢力之根據地．」英國在伊拉克政治上有絕大勢力．且在伊拉克兩機場．設有英空軍站．然未可誤爲將用空軍力量以對付新政府也．

（中華社四日倫敦電）英對伊拉克政變甚爲重視．一般多數預言阿里內閣之壽命不長．因回教宗派間之鬥爭實爲目前變亂之大原因．

據悉．此次政變．乃屬反英性質者．但其確實情況如何．尚未獲悉．

（合衆社五日倫敦電）據悉．英國將不承認上星期五由八達城政變後成立之伊拉克新政府．一般相信．伊拉克之政變．曾受軸心之鼓動．此又爲英軍失守班加西後之另一打擊云．

# 日外相離柏林 赴莫斯科
## 與蘇當局舉行談話

（中華社五日柏林電）日外相松岡．已於今日下午五時離此乘專車赴莫斯科．松岡今晨曾訪晤德外長．談論關於松岡在羅馬與義首相及義外長之談話結果．

（合衆社五日莫斯科電）此間日方宣稱．日外相松岡．將於四月七日抵此．將逗留至九日．藉與蘇聯當局繼續談話．

（合衆社五日柏林電）德官方通訊社宣稱．日外相松岡．今日傍晚由安哈爾達車站啓程離柏林．德外長李賓特羅甫曾赴車站送行．

（路透社五日倫敦電）日外相松岡今日下午離柏林返東京．臨行時曾再與李賓特羅甫談話．嗣後李氏陪同松岡抵車站．

還都和建慶洽一週
言論救國卓爾大猷
岑德廣

## 英機襲布利斯特港 幾中德戰鬥巡洋艦
### 美軍官隨同英機出發

（路透社五日倫敦電）英空軍於上星期五晚以最新式之炸彈．轟炸陷於法國布利斯特港之德戰鬥巡洋艦「斯加賀斯特」號與「黎仙娜」號．此項炸彈．在對主力艦之襲擊．爲最猛烈者．

英飛行員不顧生死．俯衝至壹千尺．然後投彈．彈既墜落．即見該戰鬥巡洋艦中之一．附近發生大火．在海上八十哩外．猶見火光．某飛行員稱．有一炸彈投下．雖不中亦不遠矣．

該兩艦戰鬥巡洋艦於上星期日停止在大西洋之突襲而返防後．此爲第三次被英機襲擊云．

（路透社五日華盛頓電）英空軍以美國新製之四引擎轟炸機襲擊德國時．美國陸軍軍官或以視察者之地位．隨同英飛行員出發．

此間權威方面今日解釋．該等觀察者之任務．係特向美陸軍航空隊報告該等轟炸機在實際作戰情形之下動作．

關於此種類似之任務．美海官軍在過去數月．亦曾駐於大西洋及地中海之英國戰艦云．

（路透社五日倫敦電）截至四月五日黎明爲止之一週間德機在英國上空損失者有十二架．三月卅日及卅一日晚每晚一架．四月一日五架．二日一架．三日晚一架．四日一架．另有德機兩架被英海軍擊落．同一時期．英機在英國上空．損失兩架．

（路透社五日倫敦電）英國今日被空襲．祇屬小規模．損失甚微．蘇格蘭東北部曾落彈．死傷數人．據官方今晚稱．星期五晚之空襲．在布利斯托爾上空．擊落敵機三架．

# 蘇南已訂立 不侵協定
## 蘇對南被侵犯 採取嚴格友誼政策

（中華社六日莫斯科電）據悉．蘇南兩國談判已告結束．蘇南互不侵犯條約已於昨日由兩國政府代表在此間正式簽訂．該條約之內容如下．（一）互相尊重國家之獨立主權與領土完整．不相侵犯．（二）如兩國中之一國爲第三國所侵犯．則其他一國須保持其友善政策以對待其簽約國．（三）該條約之有効期間爲五年．

（合衆社五日倫敦電）莫斯科無線電台今日廣播稱．「蘇聯與南斯拉夫已締結一項不侵協定．立即生效．倘一國被侵略之時．其他一國將採取最嚴格的友誼」政策．

（路透社六日莫斯科電）據稱．蘇聯與南斯拉夫已在莫斯科簽訂一項友誼及不侵略協定．

### 駐美兩義領館 義方關閉

（合衆社五日華盛頓電）此間義大使館已通知美國務部．謂刻奉羅馬訓令．封閉駐新澤西州紐瓦克與駐密芝根州底特律兩處之義大利領館．

# 澳洲新西蘭內閣 決聯組閣員委會
## 赫爾談英美荷在菲會議性質

（中華社五日雪梨電）據悉．設立澳洲與新西蘭之內閣閣員之諮詢委員會之事經已決定．據稱．該委員會之成立．將使英國政策得到重大之發展．

（合衆社五日華盛頓電）國務卿赫爾今日對新聞記者稱．英．美．荷蘭軍事當局在岷尼拉會議之詳情．尚未確悉．但大概係交換情報．與在此間對同樣問題所舉行之會議相同．赫氏之意．大概係指渠本人與英澳雙方外交代表間所舉行之定期會議也．

赫氏稱岷尼拉之會議．會否涉及互相利用遠東各根據地以供聯防目的之問題．刻尚不能明言云．

# 美鋼廠工人廿五萬 舉行罷工
## 因加薪等談判失敗

（合衆社五日匹茲堡電）工業組織聯會主席馬菲巴命美國鋼廠公司之僱員廿五萬人由星期二晚午夜起停工．因談判薪水增加及其他利益不獲圓滿解決．

（合衆社五日底特律電）此間總督及美國調停員都威今日稱．彼等希望下星期一或二日召集福特公司之代表．及工會方面之代表舉行聯合會議．彼等又希望屆時獲得解決．因些少爭執能迅速理妥云．

（合衆社五日華盛頓電）在戴克斯特拉主席下之國防勞工調停局．刻正面對其權力之第一次嚴重試驗．以恢復國防工業發生罷工後之和平．并極力獲致一項協調．使阿里斯差馬斯工廠經過星期六日廠主與工業組織大會領袖之會議後．能於星期一日重開．

（合衆社五日密爾高塞電）威斯干新僱傭關係局已指定四月十日爲阿里斯差馬斯工廠工人七千八百名宣示之日期．屆時須聲明彼等是否欲繼續罷工．

# 美舉行參戰紀念

（合衆社五日紐約電）美國今日慶祝參加上次世界大戰紀念．爲上次大戰以來最偉大之軍事演習．此項慶祝紀念．往時常在四月六日舉行．但此次六日適逢星期日．是以提前一日舉行．

沿紐約市第五街巡行者有三萬人．在華盛頓巡行者有二萬人．美政府與陸海軍長官舉行檢閱．全國均有類似之巡行式．表演最新式之別動部隊之武器．

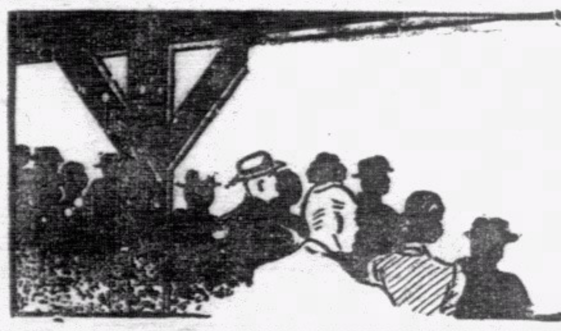
## 波蘭總統抵華盛頓請求援助

（合衆社五日華盛頓電）此間波蘭大使館今日宣稱．波蘭總理錫考斯基將於六日由鄂大瓦抵此．作兩三日之勾留．美官方雖未有發表．據悉．官方雖未有聲明．但錫考斯基抵美後．將往謁羅斯福總統．國務卿赫爾及其他委員．商討美國援波問題．

## 菲島設防費已批准

（中華社四日華盛頓電）美政府已正式宣稱．菲島設防費五千萬元業已批准．

建設產業
拯救災民



# 南華體育 第一版

# 國際盃風雨中決賽 英國隊榮奪錦標

## 上半時逆風而戰英人無奈蘇軍何 下半時順風馳騁英軍五比二取勝

球場舊侶

△荷息先開紀錄阜拉連中三元軒地梅開二度△

今年華聯隊流年不利，國際盃與麗華盃俱遭頭場貼出，如碩果僅存之督憲盃，亦僅各勝一場，勝敗關鍵，猶有俟於十九日之一場決戰，其對外成績，反不如南華一會遠甚，言之可慨。昨日在「山風涼徹骨。細雨復霏霏」之下，坐看英蘇兩軍決賽，而舉賽地點又爲界限街畔之警察會球場，舊事遂不禁復上心頭，大中華當日如何先以四比一大勝蘇軍，及後又如何被追成四對四，反以五比四超出，其後李惠堂發奮回敬一球，又成五比五平手，不幸其時中華軍心已頹，未能掙扎再勝，反被對方一輪急攻。以六比五得利，凡此諸事，乃幕幕縈繞腦海中，若幻影之盡呈目前也，嗚呼噫嘻，人猶是也，只因貌合神離，無復有當年合作精神，尙復何言哉，我今記英蘇決戰，當必無爲記中西戰事之同樣興奮也。

尙幸昨日之戰，英國正選齊出，蘇軍則臨時更易數人，英隊卒能以較優之技術，取得最後勝利，此種賽事，雖曰何隊得勝，本與吾華無關，然倖勝我者乃卒爲另一隊所敗，賽畢空手以去亦如我，則慰情較勝於見倖勝我者之能奪錦標也。

查昨日之戰，英軍雖已略不同於戰葡牙時，然陣容則與荷蘭士日前另行選定之正選名單無異，各均依時抵步，卽後備員亦無一未來者，惟蘇軍則有左中衛奇勒尙在養傷，嘉利亦未到，遂得費管理員麥基路肥一番工作，爲之改定陣容，結果開賽時，雙方有陣如下：

△英國隊（管理員荷蘭士）

連奴士（軍需）

菲殊窩打（米軍） 羅富利（海軍）

譚馬士（米軍） 畢禮地（米軍）（隊長） 卜比（警察）

馬拉布（米軍） 梳氏（米軍） 軒地（海軍） 彌披治（海軍） 阜拉（香港）

△蘇格蘭（管理員麥基路肥）

兵其亞（士蔑）

符利沙（隊長）（士蔑） 尼士蔑（士蔑）

馬素（士蔑） 波利路（工程） 文路（士蔑）

克捷臣（打旗） 侯律（警察） 柯路特（士蔑） 花利亞（警察） 荷息（士蔑）

昨日雖全港僅得一場國際盃決賽會，只因絕無華人參與於其事，花墟球場之露天棚，乃兩座全空，三毫半座位，不過有零落數人，細雨既下，則此零落數人，俱一律得爲有蓋大看台之座上客，於是三面俱空，有蓋看台中，亦多黃衣大漢與「來路」人物而已，國產擁人實少之而又少，想捨筆者而外，當不出二十之數也，陸叔綽峯，則於開賽約十分鐘後，始偕次公郎趕到，據云此好采色也，安能不「噗」，然社會上亦有幾許識貨如陸督者耶，但追看華隊者多耳，陸叔善呼「襟安修釵傘」，又幾於逢賽必到，無華隊可看，則西隊亦得欣賞一輪，免煲「波水」，無怪昨日彼老一入球場，洋兵便不約而同，羣呼「襟安修釵傘」以歡迎之，佳廣哉陸叔，此一位南華功臣，南華會史所缺不得者也。

因無華人捧場之故，昨日場中逢足球總會秘書「阿池」，據云收入不過三百元之譜，然則與賽必收入三千元以上之中西大戰，其相去又何啻天淵也耶，昨日到場觀戰者以蘇格蘭軍爲多，以物傷其類耶。

上半場英軍因逆風而戰，又逢風勢虎虎，是以進攻爲難，因此雖有阜拉之衝，軒地之射，亦無法進展，軒地與阜拉，幾次認門施射，俱爲風勢所阻，大欠準繩，反之蘇軍雖爲甲乙丙組組合之師，仍因順風而時有進展，柯路特雖非甲組領軍才，然侯律花利亞與荷息，俱是能自造機會之輩，故雖不大聯絡，然各衛其衛，亦每能予英隊以甚大之威脅，若當左翼者而有較好之演出，則在順風之上半時，蘇軍固應先得勝利者，蓋其時蘇軍寔攻多於守也。

查在蘇軍當左翼之克捷臣，卽往昔九龍會甲組左中衛，并非翼鋒才，昨日所以選用之，實因馬素須補奇勒之中衛缺故也，但自我觀之，則以爲此點寔管理員之錯誤處，馬素前戰大中華時，已是代基路萊充左翼，嘗有頗佳之演出，克捷臣亦本九龍會中衛，昨不使兩人互易位置以爲用，寔卒遭大敗之由也。

憶在上半時蘇軍得勢時，荷息於賽至第三十分鐘之後，曾乘後方遠傳之便，單刀直入，猛射中門楣，反彈時，克捷臣本已斷上，只因閱歷未足，竟未能截球命射，門前失足，錯過黃金時機，不然則蘇軍卽此已可於上半時佔先，況柯路特又嘗錯過機會數次耶，故昨日蘇軍之敗，實咎由自取，非關英軍之太强也。

下半時開始之初，蘇軍仍見有聲有勢，賽僅五分鐘，荷息卽由邊陲起義，絕塵而馳，勇如菲殊窩打，亦無法追及，連奴士目覩有險，卽棄門出救，不謂荷息用起韁馬橋段，直向門將衝去，將人衝倒，球亦斜射向空門，左翼效雙翼齊飛之法，雖然球到人到，然無法留足，不能將來球截得，時英方守衛士已馳返，稍縱卽逝，幸荷息英勇，亦隨球湧入，卒由彼撥球入空門去，爲蘇軍先打開紀錄。

英軍不甘落後，立大舉反攻，不久蘇軍門前，已見英軍雲集，軒地取得中央突破法，向空門便射，不圖被波利路包抄用頭頂先，遂成虛花，仍是落後，至是阜拉忽見加油，不久卽大演盲衝之法，至十五分鐘時，卽取得單刀切入之勢，施展右翼閃電射法，一脚打成一比一和局。

此後蘇軍雖曾一度進攻，奈羅富利與菲殊窩打俱穩健勝常，卒被擊退，至二十分鐘，英隊左翼馬拉布得機，近門斜射，兵其亞雖能將球拳出，但其去不遠，爲梳氏所得，改傳與無人抵禦之阜拉，彼又再施閃電射法，一脚中鵠，立爲英軍造成二比一勝局。

蘇軍管理人麥基路肥見柯路特不濟，傳令與荷息對調，荷息領軍衛本亦不如當右翼好，故亦無甚進展，加以侯律演不出戰大中華時水準，遂無法逆風進展，反被軒地由廿五分鐘至第廿八分鐘，於三分鐘內連接得機射進兩球，成四比一穩勝局面，其後蘇軍雖得克捷臣於卅二分鐘時拚命射回一隻，但再賽四分鐘，阜拉又遠射中的，兵其亞躍接失手，被漏過門限，球證葉九皋明察秋毫，立鳴號表示英軍已勝此球，結局英軍遂有五比二勝利而有錦標，旋由足球總會主席黃家駿介紹盃主英文星期報司理人般臬之妻出場頒發獎品，由畢禮地接受國際盃，各員各得小銀盃一只，乃三呼而散。

※ ※ ※

前日旭龢盃決賽會李碩友衛門過快反爲陸軍門將救脫大險之緊張鏡頭（原眞攝）

## 球國春秋

球場太史

△……姜維（曾仲雲）不在營，趙子龍（陳德輝）手傷未愈，西蜀實力略受影響，寧割愛朱永强，改用新阜拉錢熾輝仟右翼，在旭龢盃一戰，守不穩，攻不克，反被陸軍先佔上風，國產球迷，胆震心驚，幸賴關雲長（球王）智勇雙全，改變陣容，在千鈞一髮之際，小錢搶回平手，和亦得標。

※ ※ ※

△……北魏今年霸業無成，欲要征澳洲，出師無名，明知實力不足，率無名之師，雖得澳方歡迎，謀臣獻妙計，請與東吳聯合出師，東吳亦不念舊惡既來之則安之，謀組聯軍遠征，某迷曰「須知曹操亦有知心友，關公亦有對頭人。」

※ ※ ※

△……前哨戰，北魏一比零破軍糧，戰情緊張，軍糧兵多取攻勢，錯過不少良機，連十二碼球亦宴客，北魏得球運，氣煞洋兵。

※ ※ ※

△……西蜀既連膺四屆聯賽冠軍，昨又奪得旭和盃，如能奪得銀牌，則甲組可得三項錦標。

※ ※ ※

△……光華會健將劉福銓此次向中華電力公司辭職，隨東方會征菲，今後光華會甲組又缺一員健將。

※ ※ ※

△……大中華痛失國際盃後，由英格蘭與蘇格蘭舉行決賽戰於界限街，這場生死仗在微雨中舉行，上半時，難解難分，各無所獲，韁馬阜拉急若溜韁馬，獨建三功，居功最偉，蘇格蘭雖先開紀錄，卒以二比五敗下陣來，國際盃還歸英格蘭掌中，統計起來，十六年來英格蘭之得國際盃僅是第二次。

※ ※ ※

△……各項錦標，除督憲盃，特銀牌，甲乙組，丙組聯賽尙未決外，甲組聯賽錦標，旭和盃已屬南華會，國際盃已屬英格蘭，麗華盃已屬西文員，乙組聯賽冠軍已屬工程兵。

※ ※ ※

△……據曾臨南華會遠征澳洲之某名中衛說，澳洲足球水準甚高，以現在我國足球隊之水準來遠征澳洲，當然成績不會見得好，若在第一二戰而敗於當地勁旅的話，以後看球觀衆必然大見減少，收入亦必受影響，這是金石良言，緊記，緊記。

※ ※ ※

△……星架坡自有足球聯賽以來，甲組有兩華隊參加者，今年實屬初次，除原有之星華足球隊外，由朱成貴另組新軍中華體育會隊參加，從此星洲又多一個培育中國人材之會所。

※ ※ ※

△……東方會征菲，第二戰發生糾紛事件，被菲協會取消各場比賽，迫得兼程返港，因受上項事件之影響，南華征菲之議不果行，星島在港霸業無成，遠征澳洲又要志在必行，除向東方商借球員外，幷向澳洲足球總會用按櫃「担保政策」，作征澳之行，意卽爲担保澳總會不會蝕本。

※ ※ ※

△……去週阜拉大顯身手，國際盃決賽，英格蘭之韁馬阜拉獨建三功，驚倒四座，勇取錦標，旭和盃賽，南華之新韁馬阜拉錢熾芬銅頭一揮，保有河山。

## 羣英體育社 正式開幕

羣英社於本月六日上午九時開幕，茲將情形錄下：（一）齊集，（二）肅立，（三）唱國歌，（四）向黨國旗及總理遺像行三鞠躬禮，（五）主席恭讀總理遺囑，（六）默念三分鐘，（七）就座，（八）主席就位，（九）主席宣布開幕，（十）選舉職員，（十一）職員宣誓就職，（十二）遊藝助興，（十三）茶會，（十四）禮成，（十五）散會。

茲將職員姓名列下：

主席：劉淡然。

書記：羅定坤。

財政：劉淡然。

幹事：許潤林。

交際：許偉才。

中童隊長：正：陳雲漢，副：盧耀昌。

小童隊長：正：陳梅波，副：許德澄。

義務跌打醫生陳耀墀。

## 十六年來國際盃盟主表

一九二五年……蘇格蘭
一九二六年……葡萄牙
一九二七年……蘇格蘭
一九二八年……蘇格蘭
一九二九年……英吉利
一九三〇年……大中華
一九三一年……蘇格蘭
一九三二年……葡萄牙
一九三三年……大中華
一九三四年……威爾殊
一九三五年……大中華
一九三六年……大中華
一九三七年……愛爾蘭
一九三八年……大中華
一九三九年……大中華
一九四〇年……大中華
一九四一年……英吉利

## 恩德盃排球賽 東方培英勝負未分 因雨未賽完改異日再戰

球槑

轟動一時之華雄會主辦之恩德盃排球東方會對培英之戰，昨日下午三時在卜公球場舉行，雙方均擁有國手，引動球迷數千人，極一時之盛，這場羣英會，惜因天降大雨，至第四局時，培英得十九分而東方得十八分，因無法繼續比賽，球證遂下令停賽，改異日再戰，茲將戰績錄下：

培英擁有丘廣燮，黎連楹等好手，俱一時之秀，東方隊不會是嶺南之紅灰健兒之化身，換句話說，這賽無異於往年之廣州嶺南大學隊對抗培英校友隊也。

論兩隊實力，東方人材平均，互相伯仲，東方頭排能攻，三排救球穩健，能鎭，各人均有默契之聯絡，培英二排丘廣燮殺，三排亦穩健，頭排未見分，有諒解之合作，誤會叢生，故先爲東方連勝兩局，至第三局始發奮，第四局培英仍領先，又被東方追回十八比十九之數，及後因雨停賽，雙方人選如下：

△東方會
盧錫怡 馬學明 鄭耀雲
徐亨 馬元臣 曾經燊
譚家阜 衛鼎彝 鄒炳新

△培英隊
黎澤 陳澤堂 李吉林
黎連楹 鄧錦華 陳英寬
潘金洪 丘廣燮 陸方興

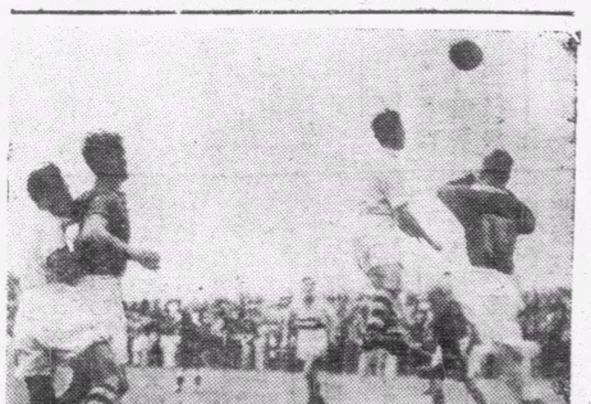
（頭排） （二排） （三排）

第一局 東方會 勝 廿一比十八
第二局 東方會 勝 廿一比十五
第三局 培英隊 勝 廿一比十七
第四局 培英十九分 東方十八分 因雨停賽

## 甲組足球聯賽各隊射球表

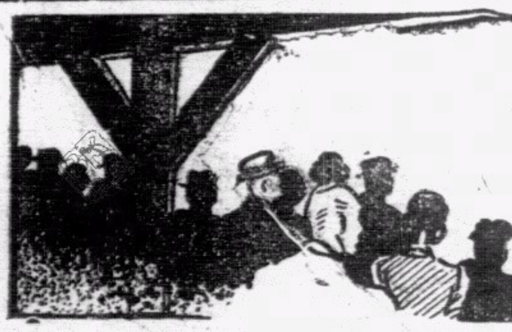
| 甲 | 南華 | 東方 | 星島 | 光華 | 海軍 | 米杜息 | 警察 | 九龍會 | 士蔑 | 聖若瑟 | 香港會 | 場地 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 南華 | ★ | 2-2 / 3-2 | 2-2 / 1-3 | 5-1 / 1-0 | 3-1 / 4-1 | 4-1 / 6-3 | 4-2 / 3-2 | 4-0 / 3-0 | 3-0 / 0-1 | 2-1 / 5-1 | 4-0 / 4-1 | 主客 / 場場 |
| 東方 | 2-3 / 2-2 | ★ | 2-2 / 棄一權 | 3-2 / 10-2 | 3-1 / 2-0 | 4-2 / 3-1 | 4-2 / 5-3 | 2-2 / 5-3 | 4-1 / 2-0 | 4-1 / 4-1 | 6-2 / 3-2 | 主客 / 場場 |
| 星島 | 3-1 / 2-2 | 白一勝 / 2-2 | ★ | 4-0 / 5-0 | 5-2 / 1-2 | 1-2 / 3-1 | 0-3 / 2-0 | 0-0 / 3-1 | 3-2 / 5-1 | 3-2 / 2-0 | 2-1 / 4-1 | 主客 / 場場 |
| 光華 | 0-1 / 1-5 | 2-10 / 2-3 | 0-5 / 0-4 | ★ | 4-1 / 4-4 | 2-2 / 2-2 | 1-3 / 7-2 | 2-2 / 0-2 | 3-2 / 3-5 | 3-4 / 0-1 | 4-3 / …… | 主客 / 場場 |
| 海軍 | 1-4 / 1-3 | 0-2 / 1-3 | 2-1 / 2-5 | 4-4 / 1-4 | ★ | 2-3 / 2-3 | 1-2 / 2-1 | 1-1 / 4-0 | 5-5 / 1-3 | 1-1 / 3-2 | 8-1 / 4-4 | 主客 / 場場 |
| 米杜息 | 3-6 / 1-4 | 1-3 / 2-4 | 1-3 / 2-1 | 2-2 / 2-2 | 3-2 / 3-2 | ★ | 5-0 / 3-4 | 白一勝 / 3-0 | 2-1 / 3-1 | 3-0 / 2-1 | 2-1 / …… | 主客 / 場場 |
| 警察 | 2-3 / 2-4 | 3-5 / 2-4 | 0-2 / 3-0 | 2-7 / 3-1 | 1-2 / 2-1 | 4-3 / 0-5 | ★ | 1-7 / 0-1 | …… / 1-3 | 1-0 / 1-1 | 2-1 / 0-4 | 主客 / 場場 |
| 九龍會 | 0-4 / 0-3 | 3-5 / 2-2 | 1-3 / 0-0 | 2-0 / 2-2 | 0-4 / 1-1 | 0-3 / 棄一權 | 1-0 / 7-1 | ★ | 3-1 / 0-3 | 0-9 / 4-1 | 1-3 / 1-2 | 主客 / 場場 |
| 士蔑 | 1-0 / 0-3 | 0-2 / 1-4 | 1-5 / 2-3 | 5-3 / 2-3 | 3-1 / 5-5 | 1-3 / 1-2 | 3-1 / …… | 3-0 / 1-3 | ★ | 0-2 / 1-1 | 2-0 / 6-4 | 主客 / 場場 |
| 聖若瑟 | 1-5 / 1-2 | 1-4 / 1-4 | 0-2 / 2-3 | 1-0 / 4-3 | 2-3 / 1-1 | 1-2 / 0-3 | 1-1 / 0-1 | 1-4 / 0-9 | 1-1 / 2-0 | ★ | 0-1 / 2-3 | 主客 / 場場 |
| 香港會 | 1-4 / 0-4 | 2-3 / 2-6 | 1-4 / 1-2 | …… / 3-4 | 4-4 / 1-8 | …… / 1-2 | 4-0 / 1-2 | 2-1 / 3-1 | 4-6 / 0-2 | 3-2 / 1-0 | ★ | 主客 / 場場 |

旭龢盃決賽南華如何建功之兩個鏡頭

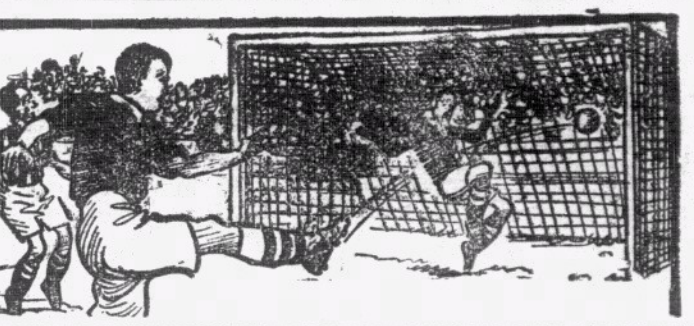


英倫攝（上） 原眞攝（下）

前日南華體育會與陸軍聯隊作旭龢盃決賽之會，戰情劇烈非常，只因兩方守衛力均强，前鋒甚難得機射中，卽或射中，又難逃門將之活潑手法，故賽足八十九分鐘，亦只有上半場陸軍隊左內鋒梳氏僥倖用出絕妙脚法射入一球之紀錄而已，一時國產觀衆，均爲之黯然，以爲南華將有功虧一簣之苦矣，不謂南華在改調前鋒綫，竭力進攻之下，竟在最後一分鐘，由乙組超陞補充前鋒之錢熾輝，因李惠堂突走左方妙足傳中之便，一頭頂入一球，攀成一比一平手，南華遂有蟬聯旭龢盃四屆，與聯賽功績，同有[illegible]本港足球紀錄之榮，蓋自有香港足球史以來，以前之蟬聯冠軍紀錄，實爲中華體育會所有，因該隊自一九二八年起，曾蟬聯聯賽錦標[illegible]屆，此種聯賽功績，蓋自有聯賽會以來所未有者也，關於當日錢熾輝之用頭頂入一球，遂有錦標之動作，記事者言人人殊，獨本報之所紀，則較見詳盡，再證於英倫原眞兩攝影院所攝得之當時眞相，益見本報所紀爲至正確也，查當時南華因急於取勝，前鋒見有空位便走，已無所謂位置戰法，卽各守衛之士，亦盡數推進，遠出助攻，勝球時，是右翼李德祺，與中鋒李惠堂，因追球而俱偏於左，突見兩人在左路合作，李碩友與鄒文治則仍分守左右輔位置，時改當左翼之錢熾輝，則反走至中鋒位置相機而動，是以李惠堂自左方近底線處傳中一球時，錢遂能奮勇撞入一球也，文中所刊戰影，上圖爲灣仔英倫攝影院所攝，乃影得錢熾輝見球自高至，先陸軍守門員兵其亞而躍起情形，時則有陸軍左中衛菲殊窩打，用背掩住鄒文治，免其衝前，兵其亞右足所掩之人卽陸軍右衛尼士蔑，正在監視李碩友之下，李碩友則在球證告喇華之前，在則正在錢熾輝上未迎頂來球之瞬息前也，下一圖爲九龍原眞所攝，則正在錢氏俯首撞球入門時，各個之位置完全未有更易，可知二者所攝之一先一後，實間不容髮，然先一形勢，則尙未知錢熾輝與兵其亞誰將先及球，後一形勢則錢已佔優先，故能及時撞球入網，有此奇功，更有此兩幅速影以表揚當時事實，眞妙不可階，亦賽球史中不可多得之妙品也，收藏家曷若幷二影而存之，想將有無限價值。



# 南華體育 第二版



## 公開草地網球賽
# 今日有雙打一場
### 由蔡永善與雷米迪賽林珍兄弟 何組得勝即入準決賽週會何葉

草上飛

公開草地網球賽・已漸轉入微妙關頭・雙打組已獲準決賽權者有何家鎏與葉觀雄組・及蕭維路與麥德哥組・雙單打組賽大抵在此數週內當可結束・已失一年之單雙打錦標・極盼華將作最後之努力・重溫好夢也・

去週之單雙打組賽・有精彩節目・今日按表・天如不下雨・雙打組一場勢必依時舉行・如遇天雨・則此場比賽必改期舉行・是戰爲蔡永善與雷米迪合拍迎戰去屆雙打冠軍林珍兄弟・兩相比較・林珍兄弟是多年搭擋・當能有默契之合作・且小林珍更精於雙打組賽・曾以七比五・六比四直落兩盤之成績勝羅根尼組而進入半準決賽週・林珍兄弟如能在今日之戰中擊敗蔡雷組者・則可獲準決賽權・將與何家鎏及葉觀雄組爭奪決賽權・以林珍兄弟近來之表演・確有勝蔡永善組之可能也・

蔡永善爲華人後起之秀・而雷米迪又是葡籍好手・彼倆曾以六比三・六比一之成績擊敗夏理士組而進入半準決賽週與林珍組相逢・在今日之形勢而論・蔡組或能予林珍兄弟以嚴重威脅・有精彩表演・亦未可料也・茲列本週秩序如下・

—星期一— △雙打 蔡永善 雷米迪 對 大林珍 小林珍

—星期二— △雙打 江道章 馮儀培 對 洪潤芬・查釗

—星期三— △單打 蔡永善 對 徐煒培；彭霈霖 對 小林珍

—星期四— △雙打 江馮或洪芬組 對 徐煒培 徐潤培

今日潮汐 退：上午十時四十七分 下午五時零四分 漲：上午六時四十九分

明日潮汐 退：下午十二時廿二分 上午零時四十七分 漲：下午六時廿一分 上午七時十六分

## 澳學生籃球隊 昨日因雨賽不成
### 女子賽星島因雨半途而廢 培正鐵矛隊昨又勝美爾頓

飛而生

此次培正中學・鐵矛籃球隊・隨同全澳門學生男女籃球聯隊來征香港・第一次於前日約戰夏令籃球冠軍東方乙隊・竟能以五十比四十八獲勝・甚得好評・消息已見昨報・昨青支會之露天籃球場・本定由下午二時半起・又有三場賽會・計第一場由鐵矛隊賽本港夏令籃球亞軍美爾頓・次場由澳門女生聯隊對星島女子隊・第三場則由澳門男生聯隊賽星島男子隊・但昨日天不造美・女子賽會僅賽去上半場・卽已下雨・時雙方賽成平手・以球場濕滑故・迫得停戰・其後雨下不停・故不復舉賽・最後澳男生對星島男子隊一場・亦無法舉賽也・尚幸第一場鐵矛對美爾頓一戰時・尚未有雨・終能賽畢・不致令臨場觀衆太過失意・

查鐵矛隊演出頗佳・尤以詹吉射籃爲有把握・結果來客又以四十六比四十一壓倒美爾頓・成績如下・

| (鐵矛隊) | 射 | 罰 | 犯 | 分 |
|---|---|---|---|---|
| 詹吉 | 十 | 一 | ○ | 廿一 |
| 關道宏 | 六 | 一 | ○ | 十三 |
| 王運韶 | 四 | ○ | ○ | 八 |
| 關伯芳 | 一 | ○ | 一 | 二 |
| 李煊清 | 一 | ○ | ○ | 二 |
| 總分 | | | | 四十六 |

| (美爾頓) | 射 | 罰 | 犯 | 分 |
|---|---|---|---|---|
| 江典雅 | 七 | ○ | ○ | 十四 |
| 李振中 | 四 | ○ | ○ | 八 |
| 陳錫貴 | 三 | 一 | ○ | 七 |
| 潘有明 | 三 | ○ | ○ | 六 |
| 魏廉沙 | 三 | ○ | 三 | 六 |

今日如無雨・則青支會仍有三場籃球賽事舉賽・計下午二時半・由鐵矛隊賽青支籃球團・三時半澳門女生聯隊賽仿林女中學・四時半・澳門男子聯隊賽國民大學・

## 上週足球總賬

—星期二—
△乙聯賽 南華會 和 軍糧隊 一比一

—星期三—
△甲聯賽 士葛隊 勝 海軍隊 三比一
△乙聯賽 工程隊 勝 星島會 三比一；卅營炮兵 勝 警察隊 一比〇
△丙聯賽 飛機隊 和 卅六營炮兵 一比一

—星期六—
△旭龢盃決賽 南華會 和 陸軍聯隊 一比一
△甲聯賽 香港會 勝 九龍會 二比一
△乙聯賽 傑志會 勝 海軍隊 四比〇；星島會 勝 軍糧隊 一比〇
△丙聯賽 打旗隊 勝 卅五營炮兵 五比一；飛機隊 勝 蜆殼隊 七比〇；卅六營炮兵 勝 廿營炮兵 四比一

—星期日—
△國際盃決賽 英國隊 勝 蘇格蘭 五比二

## 五邑盃乒乓賽會

球探

五邑盃乒乓賽會・連夕俱有賽事舉行・昨晚成績如下・

嶺東 勝 聖安 四比一
新藍 勝 聖安 三比二
美星乙 勝 志仁 四比一
美乙 勝 新白 四比一
嶺東 勝 寶安 四比一

今晚由七時起・又有三場分地舉賽・秩序如下・

寶安 對 新藍 七時 在嶺東舉賽
回青 對 告羅 七時
華仁 對 勵志黃 八時 在渣打舉賽

## 特別銀牌決賽 定期舉行
### 本月廿六日

九龍小型球總會主辦之特別銀牌賽・已告一段落・獲決賽權者爲警友友隊與膠廠隊・該兩隊均擁有大足球名將・實力相埒・警友友得南華會之劉松生・鄭文治・李德祺・警察之黃文貴等効力・不容忽視・膠廠黃則擁有星島球員如黎國釗・馮坤勝等・實力甚强・總會茲擇定本月廿六日爲該兩隊之決賽期・如南華足球隊征菲之行不能實現・則此場決賽・勢在必行・球場則尚未決定云・（飛而生）

## 星中華足球隊 二比一破雅借路
### 十二碼朱成貴宴客

（三月廿六日星洲通訊）新組之華人足球隊中華隊・初試啼聲・卽戰和防空隊及警察隊・昨廿五日與英軍雅借路隊比賽於安順路球場・苦戰結果・中華隊以二比一勝英軍・是役・中華隊諸鋒聯絡未見純熟・失機之多・得未曾有・否則勝球當不止兩枚・同時以優於踢十二碼自由球之老將朱成貴・亦須宴客・此可見彼等表演力不從心也・開賽後・球迷歡呼・華隊進攻甚力・飛翼傳中・春德命射・英軍門將托過門楣・角球無結果・未幾・敵衛連頓犯手球・被罰十二碼・由朱成貴當劊子手・射中頂柱・反彈而回，得此良機・如入寶山空手回・十四分鐘・英軍中鋒梅禮衡進建功・成一比零・萊隊旋卽反襲・迪成單騎衝進・連盤過兩敵衛・射中網角・成一比一・上半時終・平手・以後・英軍大舉來攻・使萊隊守將疲於奔命・在混戰中・不提防華隊後衛在重圍中將球勾消・敵隊因全軍出擊・不及回師・迪成乘虛而入・造成二比一之優勢・直至完場・中華隊以二比一奏凱・

△中華隊 亞成 一亞北 志成 順山恒 初志林 泉德 蔡約翰 貴迪成 兆國堂

## 甲聯賽各隊積分表

| (隊別) | (次數) | (勝) | (和) | (負) | (得球) | (失球) | (總分) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 南華會 | 二十 | 十六 | 二 | 二 | 六十三 | 廿四 | 卅四 |
| 東方會 | 二十 | 十五 | 三 | 二 | 七十 | 卅二 | 卅三 |
| 星島隊 | 二十 | 十四 | 三 | 三 | 五十 | 廿三 | 卅一 |
| 米杜息 | 十九 | 十一 | 二 | 六 | 四十三 | 卅七 | 廿四 |
| 士葛隊 | 十九 | 七 | 二 | 十 | 卅八 | 四十五 | 十六 |
| 九龍會 | 二十 | 六 | 四 | 十 | 卅七 | 卅八 | 十六 |
| 海軍隊 | 二十 | 五 | 五 | 十 | 四十六 | 五十二 | 十五 |
| 警察會 | 十九 | 六 | 一 | 十二 | 三十 | 五十四 | 十三 |
| 光華會 | 十九 | 四 | 四 | 十一 | 四十 | 六十一 | 十二 |
| 香港會 | 十八 | 五 | 一 | 十二 | 卅四 | 五十五 | 十一 |
| 聖若瑟 | 二十 | 三 | 三 | 十四 | 廿二 | 五十二 | 九 |

## 乙聯賽各隊積分表

| (隊別) | (次數) | (勝) | (和) | (負) | (得球) | (失球) | (總分) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 工程隊 | 廿五 | 廿一 | 三 | 一 | 九五 | 廿六 | 四五 |
| 軍糧隊 | 廿五 | 十八 | 三 | 四 | 一〇六 | 卅四 | 卅九 |
| 米杜息 | 廿四 | 十四 | 三 | 七 | 六九 | 四六 | 卅一 |
| 星島會 | 廿四 | 十五 | 三 | 六 | 六二 | 廿九 | 卅一 |
| 南華會 | 廿五 | 十二 | 六 | 七 | 八三 | 卅八 | 三十 |
| 士葛隊 | 廿六 | 十四 | 二 | 十 | 六二 | 卅五 | 三十 |
| 傑志會 | 廿六 | 十三 | 三 | 十 | 五六 | 五八 | 廿九 |
| 卅營炮兵 | 廿五 | 十二 | 四 | 九 | 五八 | 五七 | 廿八 |
| 光華會 | 廿五 | 十 | 四 | 十一 | 四九 | 六四 | 廿四 |
| 海軍隊 | 廿六 | 九 | 二 | 十五 | 五十 | 七三 | 二十 |
| 軍需隊 | 廿六 | 七 | 五 | 十四 | 卅九 | 六十 | 十九 |
| 警察會 | 廿五 | 六 | 二 | 十七 | 卅六 | 八四 | 十四 |
| 香港會 | 廿四 | 二 | 二 | 二十 | 廿二 | 一二三 | 六 |
| 九龍會 | 廿六 | ○ | 四 | 廿二 | 十八 | 八六 | 四 |

## 足球聯賽會成績一覽

## 旭龢盃主與冠軍隊長握手言歡

前日旭和盃決賽前主辦者南華會特請盃主羅旭龢博士之女公子多羅絲小姐到場頒獎・事前又使南華會與陸軍聯隊球員對立場中・俾羅博士海軍司令美烈米杜息團長烏文等一一與握手加以慰勉而後開賽・圖爲南華會職員陳漢明介紹隊長李惠堂與羅博士握手情形・其次門將譚均幹・其次卽一鳴驚人一頭爲母會奪回錦標之錢燦輝也・（九龍原眞攝）

## 體協會小型球聯賽
# 冠雲勝惠青六球
### 二比一中華小勝俊强隊

胡椒

中華體育協進會小型足球部主辦之第一屆小型足球聯賽・參加者香港區有五隊・九龍區原有惠青・中華・南利・俊强・冠雲及新天地等六隊・惟南利報名後・自動退出・故作賽者亦祇有五隊而已・按表昨日爲九龍區球隊賽期・在半島球場舉行・下午四時一刻・由冠雲隊對惠青隊・五時半・由中華隊戰俊强隊・是日雖雨降忽斷忽續・然球迷仍冒雨觀戰者甚衆・首戰由冠雲對惠青・冠雲人馬齊備・戰鬥力堅强・麥平把關・穩如泰山・侯榕生座鎭後防、鞏若金湯・中衞梁炳新・鄧耀華・助攻擅守・前鋒田榕發・梁炳坤・黎其廣・能征慣戰・全隊有默契合作・反之・惠青戰將鄒文治鍾劍輝等均告缺場・祇賴李憲彬與孫漢池支持・全隊散漫無序・前鋒線與後衞線・截成兩段・戰來遂成一面倒之局・幸而門將廖廷楷有超水準演出・否則負球不止半打・

開賽後・冠雲卽取攻勢・田榕發先開紀錄・中圈開球・冠雲再度迫宮・惠青後衞在禁地手吻皮球・鑄成大錯・田榕發主踢九碼球・一刀見血・成二比〇之局・冠雲仍取攻勢・梁炳坤偷渡三關・再建一功・上半場冠雲以三比〇佔先而暫休・

易陣再戰・惠青屢度反攻・無如冠雲後防鞏固・無法得逞・雖曾有數次妙射・均爲麥平沒收・黎其廣再度興師犯關・均告得手・連陷三城・結果冠雲以六比〇高唱凱旋・陣容如下・

△惠青隊 廖廷楷 麥陽輝 張桂芳 梁秉漢 孫漢池 李憲彬 馮國浩

△冠雲隊 麥平 侯榕生 梁炳新 鄧耀華 黎奇廣 田榕發 梁炳坤

五時卅分・天公解事・雲散雨止・中華與俊强健兒登場・中華擁有甲組健將李德祺・黃文貴・及小型足球好手文壽祺・何應芬・李大漢・梁炳培等輩・實力異常堅强・惟以劉潤華反串把關・用非其材・故未見穩健・然亦曾挽狂瀾・可告無罪・俊强亦擁有通天老官・馮坤勝・及陳其銳・文慶華・林汝順・黃振福・溫學明等輩・均爲小型足球一時之彥・而以學岐把關・此子出任門將・有佳妙表演・較當前鋒爲佳・昨日幸而以此子守關失球・乃有如是之僥倖耳・全隊戰鬥力平勻・且均甚努力・雖敗猶榮・開賽後・互有攻守・形成拉鋸戰者・歷廿餘分鐘・則其雙方戰鬥力相埒也可知矣・中華右翼何應芬得黃文貴之妙傳・不俟球墮地而起足命射・球斜飛入網・乃開紀錄・俊强力反攻・或爲德奇截殺・或差諸毫厘而越野・均告無功而暫休・

檸檬喚醒・易陣再來撕殺・中華後衛李德祺個性起・連盤帶挑・越過三關五湖・搶獲一城・俊强不甘示弱・奮力圖强・諸將用命・坤勝離門約廿餘碼而發矢・球雖直飛而不甚勁・中華門將劉潤華正欲舉足擋駕・而球兒已躲入網底休憩矣・二比一成績相近・俊强乘勢急攻・中華門前險象橫生・文貴回師搶救・大難始解・再戰移時・球證黃華纖之銀角報殺科矣・二比一中華小勝俊强・陣容如下・

△中華隊 劉潤華 李德祺 文壽祺 李大漢 梁炳培 何應芬 黃文貴

△俊强隊 文子岐 黃振福 林汝順 文慶華 溫學明 陳其銳 馮劍滅

## 尋常盃備忘錄

△今日秩序 下午五時一刻 大角咀 對 中電

△明日秩序 下午五時一刻 大衆白 對 魚業

## 丙組足球聯賽各隊射球表

| 丙 | 飛機 | 打旗 | 廿營炮兵 | 工程 | 十二營炮兵 | 七營炮兵 | 國際 | 卅五營炮兵 | 軍醫 | 廿四營炮兵 | 卅六營炮兵 | 俄僑 | 蜆殼 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 飛機 | ★ | 3-1<br>1-1 | 1-0<br>6-1 | 3-1<br>3-0 | 2-1<br>4-0 | 3-2<br>2-0 | 0-2<br>1-0 | 2-2<br>2-3 | 4-4<br>4-1 | 3-1<br>1-1 | 4-2<br>1-1 | 3-0<br>8-0 | 5-0<br>7-0 |
| 打旗 | 1-3<br>1-1 | ★ | 2-1<br>7-0 | 1-3<br>白一勝 | 2-0<br>3-2 | 3-1<br>1-1 | 2-2<br>2-1 | 2-2<br>5-1 | 5-1<br>5-0 | 0-0<br>3-2 | 1-0<br>2-1 | 4-0<br>9-1 | 2-1<br>6-1 |
| 廿營炮兵 | 0-1<br>1-6 | 1-2<br>0-7 | ★ | 4-3<br>0-6 | 2-2<br>棄一權 | 1-2<br>0-3 | 5-1<br>1-1 | 3-2<br>0-2 | 2-4<br>……… | 0-4<br>1-3 | 3-3<br>1-4 | 白一勝<br>白一勝 | 5-1<br>……… |
| 工程 | 1-3<br>0-3 | 3-1<br>棄一權 | 3-4<br>6-0 | ★ | 6-1<br>……… | 0-1<br>4-2 | 3-5<br>1-0 | 2-3<br>……… | 7-0<br>1-3 | 1-0<br>……… | 3-2<br>2-3 | 4-0<br>7-1 | 1-1<br>7-2 |
| 十二營炮兵 | 1-2<br>0-4 | 0-2<br>2-3 | 2-2<br>白一勝 | 1-6<br>……… | ★ | 1-1<br>2-2 | 2-1<br>3-1 | 1-1<br>5-0 | 5-1<br>6-1 | 2-1<br>5-1 | 3-1<br>……… | 6-0<br>2-0 | 1-1<br>2-1 |
| 七營炮兵 | 2-3<br>0-2 | 1-3<br>1-1 | 2-1<br>3-0 | 1-0<br>2-4 | 1-1<br>2-2 | ★ | 1-3<br>4-2 | 0-5<br>4-1 | 2-0<br>2-2 | 0-3<br>1-1 | 0-1<br>1-4 | 5-1<br>……… | 7-1<br>白一勝 |
| 國際 | 2-0<br>0-1 | 2-2<br>1-2 | 1-5<br>1-1 | 5-3<br>0-1 | 1-2<br>1-3 | 3-1<br>2-4 | ★ | 2-3<br>2-5 | 2-3<br>5-3 | 2-2<br>白一勝 | 1-3<br>1-3 | 6-0<br>1-1 | 1-0<br>……… |
| 卅五營炮兵 | 2-2<br>3-2 | 2-2<br>1-5 | 2-3<br>2-0 | 3-2<br>……… | 1-1<br>0-5 | 5-0<br>1-4 | 3-2<br>5-2 | ★ | 0-3<br>0-2 | 2-3<br>1-3 | 0-4<br>3-2 | 2-1<br>5-0 | 4-1<br>2-2 |
| 軍醫 | 4-4<br>1-4 | 1-5<br>0-5 | 4-2<br>……… | 0-7<br>3-1 | 1-5<br>1-6 | 0-2<br>2-2 | 3-2<br>3-5 | 3-0<br>2-0 | ★ | 0-3<br>2-1 | 0-6<br>0-3 | 4-1<br>3-1 | 2-1<br>0-2 |
| 廿四營炮兵 | 1-3<br>1-1 | 0-0<br>2-3 | 4-0<br>3-1 | 0-1<br>……… | 1-2<br>1-5 | 3-0<br>1-1 | 2-2<br>棄一權 | 3-2<br>3-1 | 3-0<br>1-2 | ★ | 2-2<br>0-1 | 6-0<br>5-0 | 7-0<br>5-2 |
| 卅六營炮兵 | 2-4<br>1-1 | 0-1<br>1-2 | 3-3<br>4-1 | 2-3<br>3-2 | 1-3<br>……… | 1-0<br>4-1 | 3-1<br>3-1 | 4-0<br>2-3 | 6-0<br>3-0 | 2-2<br>1-0 | ★ | 12-1<br>6-0 | 2-0<br>6-1 |
| 俄僑 | 0-3<br>0-8 | 0-4<br>1-9 | 棄一權<br>棄一權 | 0-4<br>1-7 | 0-6<br>0-2 | 1-5<br>1-1 | 0-6<br>1-1 | 1-2<br>0-5 | 1-4<br>1-3 | 0-6<br>0-5 | 1-12<br>0-6 | ★ | 0-1<br>2-2 |
| 蜆殼 | 0-5<br>0-7 | 1-2<br>1-6 | 1-5<br>……… | 1-1<br>2-7 | 1-1<br>1-2 | 1-7<br>棄一權 | 0-1<br>……… | 1-4<br>2-2 | 1-2<br>2-0 | 0-7<br>2-5 | 0-2<br>1-6 | 1-0<br>2-2 | ★ |

## 小型球友誼賽

尖沙咀友聯小型球隊・昨晨與天祥業餘體育會賽於漆咸道球場・雙方表演良佳・搏鬥結果・友聯隊以三比二僅勝天祥隊・陣線如后・

蔣平山 林自有 譚啓泰 梁永澄 梁潤澄 鄭文 廖國華

## 五屆德權鼎聯賽
# 藍鷹力戰和英美
### 西園園五比零挫建中

瀟灑生

中華全國小型足球協會香港分會・舉辦之第五屆全港公開德權鼎聯賽・昨日按表計有四戰・但下午黑炭對崑崙A・志雄對永寧兩場因雨改期・上午藍鷹對英美・建中對西園兩賽・仍依時接戰・八時已屆藍鷹與英美兩隊展開如下陣勢・

△藍鷹隊 梁伯業 林潤松 周培 梁友倫 李加禾（上） 文孝（下） 伍奇德 陳炳賢（上） 梁先覺（下）

△英美隊 劉福南 郭德華 姚錦培 何桂華 梁福全 何桂銀 胡錦泉

原定時間已定・梁棣芳下令交綏・英隊三鋒備動・征騎、藍隊陣脚一搖・何桂銀先陷一關・混戰多時・各無建樹・先結上半時・易陣交鋒・藍隊伏兵滿佈英隊腹地・砲聲一響・梁先覺催動坐騎・英隊界牌關遂告失守・英隊不甘示弱・盡起傾國之師・姚錦培殺過防守線・一箭奪回一城・藍隊梁先覺再度興師・郭德華放下絆馬索・觸犯刑章・先覺主踢扳回平手（二比二）而終場・

下午三時西園園對建中繼續交綏・西隊六騎縱橫・建中極力迎抗・上半時各無所獲・遂含糊混過・檸檬過後・易陣交鋒・西隊松根・潭水・聯袂侵進・建中城下・潭水攻城得手・先下一城・西隊再施壓迫・炳賢松根又各建一功・建中守門潘國定忙個不了・屢救危球不少・可惜後衛不能掩護・故有一失再失・此亦非其罪也・無何・西隊乘建中軍心一亂・林紹球連下二寨・五比零・西園園於焉得利矣・

△西園園 林紹球 朱德榮 江永滔 陳潭水 任炳賢 陳季新 曾松根

△建中隊 潘國定 甄衛國 呂甘田 李俊達 劉培忠 黃玉怡 陳瑞雲 趙仕鑑（上） 李俊國（下）

## 本週足球比賽秩序

**四月九日（星期三）** 下午五時正
[甲聯賽] 香港會對光華會（3—4）…………香港會場

**四月十二日（星期六）** 下午二時一刻
[乙銀牌] 南華會對軍糧隊…………銅鑼灣場（九十分鐘賽會）
下午四時正
[甲銀牌] 南華會對海軍隊…………銅鑼灣場（九十分鐘賽會）

**四月十四日（星期一）** 下午四時半
[頒獎賽] 南華冠軍隊對全港聯隊…………加路連山（七十分鐘賽會）

**四月十九日（星期六）** 下午三時半
[督憲盃] 總會西聯對協會華聯…………香港會場（九十分鐘賽會）

# 經濟版

## 救濟民食福音
# 港府擬撥越米辦平糶
## 某米商解釋米糧黑市活躍原因
## 煤價昂載脚增成本貴各地搜購

日前港府規定米石標準售價・以米商操縱居奇・米價漲風・始見回瀉・惟是週來米價又復趨漲・近兩日來米石成交・更全在黑市中進行・（即成盤全超過官定價格）・二號上暹白米・乃爲港人食用最多者・亦漲至六元餘不等・其他各米・則亦漲價十二分以上・完全超出官方所定標準價格以外甚遠・此種暴漲現象・官方尚未有何表示・據某米商解釋・兩日來米價作驚人上漲・其原因由於（一）暹越洋盤鼎盛・本港米行在本埠各該地辦家・不能不出高價與各地辦家競投・成價自高・（二）煤價日貴・輪船載脚亦增・如二月間至今・暹船載脚・每包已增六七角・而仰輪更增至二元二角以上・（三）港府禁米沽令撤銷後・對米渴求甚殷之澳門上海及其他地方・紛紛來港搜購・即如出倉陳米・亦盡予搜括運輸出口・此種情形・影響米石盤價之另一主要原因・米價本月上漲・致發轉零售商出售・當難免超出官定價格・惟政府亦未便限制米行成價・致使米行停止運米來港・據悉港府前運到仰米四十餘萬包後・最近又有在途中之越米三十餘萬包・俟抵港時・一擬提出一部作爲平糶・以濟米荒云・

## 過去一週間
# 港申匯法幣市情檢討

**上週** 初開時・滬市外匯・以入口貨商仍多落行・市略轉緊・後因傳於週內有大幫米單須售結外匯・故午後華人投機家咸轉買風・市再見緊・鈔市作始時・以匯市仍纏滯・雖微有趨淡影響・惟恃人心尚堅・價乃站立於二〇八上下盤旋・迨至下午・滬匯市再好爲牽動人心・價之某大空戶加碼拋出・加猛瀉落至二〇五七五・爲上週之最低價・

**週二** 滬匯先有買家一再報緊・旋以銀行售出・市即回升・午後市道呆滯・獨套頭家略進遠期美匯・是以遠期貨價稍緊・鈔市開盆時市價仍清淡・嗣滬幫某大戶以羅價爲銀行售出轉鬆・多量吸進・價遂步升・惟及收市時・以滬一陣份有利者放出・價機降下・

**週三** 滬匯市竟日盤淡・形成呆滯狀態・交易甚寡・鈔市遂隨之而成牛皮・價以人心趨向爲播動・造成先步升而後徽降・

**週四** 滬匯市開後投機家售出美匯・而銀行亦有供意・市價因而見鬆・惟午後將收盆時・買家較多・市情略轉緊・鈔市初時爲某有力大戶奮起狂進・價乃拾級高升・最後以空戶某號巨額沽出・價漸回降・

**週五** 滬外匯市情均告沉靜・商家單閱無成交・惟銀行市則略有進入・而投機商乃供過於求・售出遠期美匯・市轉平穩・最後市氣開散・交易特淡・鈔市以眞實市況觀察・實無疑爲牛皮・但以某大有力空戶一再瀉出・合以市面人心之傾向・至

**週末** 市道如昨・故市軌之行動・多斷其爲牛皮趨淡市云・

## 生油市漲後
# 孟買貨乘機蓬勃
## 昨售價每担三十二元七角

（本報專訪）本港生油向以此頭泗水所產者・輸來大宗供應・但自生油價格高漲後・孟買產品・遂乘機來港推銷・因現價大有利可圖・故來量日已續增・至其品質・極合中步銷場・油商以社會人士趨向・多爭採辦・是以市况異常蓬勃・價格隨而疊陞・昨日據市場報告・有大量孟買生油開出・市情暢爽云・茲將昨市沽價錄后：

利豐亨 沽出 OK嘜孟買生油二〇〇罐・共重五六〇担，每担成價三二・七〇

## 特寫
# 廣州市生活問題
# 衣、食、住的面面觀
——祺——

住在都市裏面・誰都曉得一切生活程度・當然比較高一點・廣州既是華南最大的商埠・十里洋場・華洋雜處・自然不能例外・在中日戰事紛爭影響之下・本市商場的情況・轉變很大・各種物價・即隨之而昂貴・繼而歐戰開始・海外運輸困難・各項舶來物品・更日益增加・在各種不同的物品加貴中・許多都是打破從前紀錄・因而影響市民的生計・卻很重大・其中尤以下層階級・更是感覺得特別的痛苦・謹摘一般與人們日常最接觸的・約略分述如下・俾作社會思實的報告・

### 衣

衣服是人們最重要不過的一件東西・每一個人不論上中下階級・都是不能缺少的・衣服的裁縫・有綾羅綢緞棉紗及土布的分別・就以疋頭方面而言・棉市多由上海與本市的布廠供應・呢絨向以歐美各國運來居多・前年已開始昂貴・去年又較前年爲甚・普通的棉布約貴百份之四十左右・而呢絨則昂貴兩倍有奇・關於歐美疋頭來貨・以前運來東亞的貨物・俱經地中海而來・現在爲著歐戰的關係・運輸船隻須改道而行・要繞道好望角而至東亞・航線既長・運費與保險費同時增加・因而影響價格高漲・猶幸日本及我國上海的疋頭・尚能源源而來・棉布與呢絨之漲風稍見減退・目前上乘之夾布每尺零沽五角・土布每尺三角・普通呢絨以歐洲貨計每碼約三元左右・西衣絨則倍之・

至於紗綢方面・前年時已經昂貴・去年又較前年增價約百份之二十强・又因紗綢本來是靠順德・南海・佛山的供應居多・然因原料昂貴・課稅增重・工人增薪・成本便昂・此是意中的事・目前白身的紗綢・每疋五十元・永大二尺二封的黑膠綢四丈二長每疋約八十元・二尺二封香巾紗順德貨每疋九十元・

### 食

民食方面・以米爲主幹・本市的米石・除大部份是由番禺・增城・東莞・寶安・新興等地供給外・其不足之處・向賴暹邏・安南等地供應・爲著歐戰風雲・勢將波及英屬的南洋各地・來往船隻減少・運輸困難・米石便有求過於供之勢・去年夏末秋初的時侯・土米青黃不接之際・曾一度發生米貴風潮・一日之間・每担常高漲兩三元・行價最高的上米每担曾售至四十六元・而市面零沽・最平的每元祇得二斤二兩・隨後幸得廣東民食調節委員會設法救濟・規定售米價格・杜絕商人操縱・又從而極力疏通穀米的來源・土洋米石始得源源不絕的運內・價格纔稍覺低降・目前的價格・雖尚未能完全回復舊日常態・但比之去年已好轉得多了・至於生油而言・雖然沒有米石起跌之大・但去年亦曾一度上漲至每斤售價一元二角・迨交八九月間・上海與華北方面的生油紛紛運入・得此大量供應・市價便突然驟降・直至現在・上等的生油每斤祇售七八角左右・至如麵粉價格・雖然種類是有十餘種之多・但普通如五燕牌・去年一度竟增至每包二十元・而與三年前作一比較・竟高漲兩倍以上・但至目前得上海方面分批運入・每包現值十五六元之間比之去年較廉得多・以食鹽而論・向來的價值是極爲平賤・但去年亦會一度飛漲・最近亦得鹽務管理處在各地遍設公賣處・每斤零售十七錢・已不若去年的昂貴・關於牛與豬等肉類・最近亦因各地交通無阻・源源運入供應・價格每斤亦比去年約廉二三角・目前豬肉每斤祇沽一元四角左右而已・至於鮮魚由南海・順德・番禺方面源源運入・供應不虞缺乏・同時鹹水魚亦得日商洋行大量運入供應・市價低廉・淡水鮮魚每担值三十五元左右・比前時平數員・其次如蔬菜・讓我舉出普通的來說・大家總可以明瞭價格的大略・計菘菜每担八元・茨菇每担七元・蘿蔔每担六元・芥蘭每担七元・我們只要看看上面價格的一個片段・便能够懂得普通糧食方面的情形是怎樣了・

### 住

居住方面・在更生後・各處的租值・都是比較從前便宜・大概總是比前約廉一二倍・市民得此租值低廉的屋舍居住・身處州中・雖是百物騰貴・惟是居租低廉・市民的負担未免不覺稍輕一點・故本市的一般居民・對於租金方面・已不成問題了・

由上面各種物價的觀察・雖然是一個簡略的報道・我們就可知道一般人衣食住的三大生活問題・已達登峯造極的程度了！

## 舊棉翻新棉
# 廣州市棉業活躍
## 去年全行生意頗盛多獲厚利

（廣州通訊）查本市所用之棉花・由本地出產者極鮮・向皆仰給於外地運來・且自事變後新棉入市亦較前減縮・則本市之棉業界遂轉換方針・以搜羅舊棉翻製新棉推銷・是以此行棉業在去年末間生意頗盛・

現目市內棉業商之搜羅舊棉・多以四鄉之來源爲大宗・如佛山・市橋・東莞・三水・順德等縣・皆有貨物運來・但其中以三水・佛山・市橋等地爲量多・是以一般收買舊棉者・遂紛向該地搜羅・現目四鄉舊棉胎每担約値市價國幣十七元而已・較本市約廉宜一倍之多・其次如舊棉衣亦有收買・因其棉花較棉胎尤好・但市價反之更平・每担祇低值國幣十四五元・單以佛山一地而言・專做此收買舊棉商店不下三十餘家・本市之棉商搜羅舊棉者・亦向該地商店搜集運市・其次關於本市收買棉商・亦有此類商店開設・全市有二十餘間・不過所搜之舊花・價格與直接收集者略貴・

但現目本市棉花市況・則較爲略淡・因寒天已過・一切棉用品亦隨之減少・但除製造花棉推銷外・其餘目前銷路已缺乏・現舊棉翻新市價・上棉每担約值六十五元・中等棉每担四十三元・下等棉每担二十八元・較去年年末間平三分一・現據棉商人稱・目下棉市略淡・生意銷路・亦較冷淡・本行棉業在去年全行生意頗盛・不論收買家或翻製棉家・均獲厚利云・

# 我國全國對外貿易
## 海關發表一月至二月份
## 進出口貨共值法幣八萬萬元
## 美與港分居首次佔各國首位

（上海通訊）海關總稅務司發表民國三十年一月至二月全國對外貿易・進口洋貨值海關金一萬五千二百九十二萬八千一百三十金・合法幣四萬一千三百九十七萬六千四百四十八元・出口土貨值法幣四萬零四百二十七萬七千二百七十七元・進出口貨共值法幣八萬一千八百二十五萬三千七百二十五元・而去年之同期進出口貨共值法幣四萬九千二百九十八萬九千五百五十一元・

**進出口貨** 進口以雜糧及雜糧粉爲最多・值法幣一一五・〇三九・〇三七元・次爲棉花棉紗棉線・計五二・四一六・五一八元・再次爲漂色或染色棉布・計四〇・一七四・九三四元・燭皂油脂膠松香・計三七・五四五・一九六元・出口以礦砂金屬及金屬製品爲最多・值國幣八五・〇五一・一五五元・次爲紡織纖維・計五七・六四一・一六三元・再次爲動物及動物產品・計四三・〇四七・四六二元・雜貨計二八・一三一・六七七元

**各國比較** 進口美國九〇・二一六千元・日本八三・三四一千元・香港六九・六九六千元・英屬印度三〇・五四一千元・澳洲二七・三九五千元・安南二一・二四九千元・荷屬印度二五・一七六千元・德國一三・三一四千元・出口香港一一八・一五七千元・美國一〇〇・三八六千元・日本三二・七八〇千元・關東租借地二七・九六千元・英屬印度一九・八三一千元・英國一四・〇九九千元・新加坡等處三一・六二七千元・台灣一三・一六〇千元・

**關別而言** 進口天津一四一・三一五一千元・上海一一三・六九四千元・雷州六四二一三千元・膠州三九・〇七五十元・九龍二二・四九六千元・秦王島一一・七八六千元・廣州六五四四千元・蒙自四・二六五千元・騰越三・九九一千元・出口上海二三七・七四一千元・天津三七・七四九千元・雷州一九・三六八千元・膠州一六・六五五千元・廣州一〇・九二一千元・秦皇島七・四三六千元・厦門二・六〇一千元・烟台二・三五二千元・

## 成本價昂
# 洋米市昨無成盤
## 棧上行上未肯平沽
## 存貨未售均存觀望

（本報專訪）昨日暹羅安南米船均未見抵港・行上各貨・俱無成盆・因白米白碌・來途成本過昂・而棧上與行上未肯平沽・至港幫門沽購力趨弱・存貨未售・均存觀望・又據靈通消息・暹米船尚有一二艘載來白米大宗・計程日間即可抵港云・

## 天氣漸暖
# 存貯不宜
## 各種蛋類價跌

（本報專訪）蛋類富滋養料・裨益人身甚大・爲食物中之佳品・但近年各地來貨艱難・售價每枚常在半角以上・一般普羅大衆・有不易得嘗滋味之嘆・蛋類在食品中・用途甚多・本港每日所需・亦要數十萬枚・每年銷數約值千萬元・最名貴者・以力康蛋爲最・歐美人士及富有者・咸嗜食之・次爲蘆花蛋・及鵪鶉蛋・至若白鴿蛋・則因產量不多・現已不爲時尚・其地位已爲鵪鶉蛋奪去矣・近來澳門及上海廣州灣等地・均有大量貨到・但因天氣轉暖・不宜存貯・各種蛋均告跌價・茲將各種售價列后・

| 類別 | 數量 | 價值 |
|---|---|---|
| 力康鷄蛋 | 每打 | 一・二〇 |
| 蘆花蛋 | 每打 | 〇・七〇 |
| 鵪鶉蛋 | 每打 | 〇・七二 |
| 白鴿蛋 | 每打 | 一・〇八 |
| 本地鷄蛋 | 百枚 | 四・五〇 |
| 廣州灣鷄蛋 | 百枚 | 三・九〇 |
| 上海鷄蛋 | 百枚 | 二・七〇 |
| 靚鴨蛋 | 百枚 | 三・三〇 |
| 上海皮蛋 | 百枚 | 五・四〇 |
| 靚鹹蛋 | 百枚 | 四・五〇 |

## 調節民食已收效
# 廣州米價日趨低
## 連日運到共達五萬餘包
## 市面洋米一元可糴四斤

（廣州二日訊）廣東民食調節委員會主任委員王英儒・對於本省民食調節供應・經已詳定計劃・逐步推進・因此日來米石價格・漸次下降・此足以證明平抑米價・漸已收效・且本市米糧已不虞缺乏・昨查該會向安暹採購洋米・經已陸續運到・此項米石・共五萬餘包・該會現以市面糧食極度充裕・因暫存倉・以供調節米價之需・俟其餘米石續到後・即將此批米石放出・供應市面・其餘米商採辦者・連日亦有大幫洋米運來・二時來源不絕・現市面洋米一元可購得四斤之多・爲近月所未有云・

# 大批松柴
## 昨抵港三萬担
## 照報定價出售

昨日大中華輪船抵港・載來庇能大柴三萬担・此據官柴代理處職員稱・此批公柴之發行價與零沽價格・均依照政府新規定價格售出・批發價每枝十八斤以上者・每元五十五斤至六十斤・每枝在十八斤以下者每元四十八斤至五十三斤・至於山打根柴船原定本日可抵港・現因事愆期・須至八日始能抵步・如有群安輪貨單・可先行領大中華輪載來之柴薪應市云・

# 東亞復興萬歲

## 雜貨類

| 品名 | 價值 |
|---|---|
| 大提生仁 | 一九・五〇 |
| 中提生仁 | 一九・〇〇 |
| 原莊生仁 | 一七・五〇 |
| 吉寧生仁 | 一三・八〇 |
| 龍牙百合 | 九〇・〇〇 |
| 龍口粉絲 | 五五・〇〇 |
| 玉山白蓮 | 九二・〇〇 |
| 新丁莊金菜 | 三八・〇〇 |
| 淅皮 | 四五・〇〇 |
| 烏棗 | 一八・五〇 |
| 廉州元肉 | 九〇・〇〇 |
| 渣華白椒 | 三〇・五〇 |
| 烏椒 | 一七・五〇 |
| 福州應子 | 六五・〇〇 |
| 黑瓜子 | 四〇・〇〇 |
| 小包川耳 | 一九五・〇〇 |
| 福州香信 | 二二五・〇〇 |
| 大南棗 | 五〇・〇〇 |
| 大同金菜 | 二七・〇〇 |

# 雜糧海味行市

| 品名 | 價值 |
|---|---|
| **豆類** | |
| 天津黃豆 | 一三・二〇 |
| 青島黃豆 | 一二・七〇 |
| 天津紅豆 | 一六・〇〇 |
| 牛莊紅豆 | 一三・五〇 |
| 大粒綠豆 | 一五・〇〇 |
| 中大綠豆 | 一四・〇〇 |
| 張家口綠豆 | 一四・八〇 |
| 中烏豆 | 一〇・八〇 |
| 天津細烏 | 一三・五〇 |
| 天津眉豆 | 一二・三〇 |
| **油類** | |
| 新坊子油 | 三五・三〇 |
| 泗水生油 | 三四・四〇 |
| 本港土榨 | 三〇・〇〇 |
| 豆油 | 三〇・四〇 |
| 蔴油 | 三二・三〇 |
| 雙十椰油 | 一九・七〇 |
| **糖類** | |
| 廿四號粗砂 | 一四・八五 |
| 廿號粗砂 | 一四・六〇 |
| 十八號粗砂 | 一四・五〇 |
| 太古一號幼砂 | 一五・八〇 |
| 太古四號幼砂 | 一四・二〇 |
| 龍膠冰 | 一七・〇〇 |
| 雪白冰 | 一八・六〇 |
| 冰青 | 一四・〇〇 |
| **海味類** | |
| 中墨魚 | 一一〇・〇〇 |
| 招山墨魚 | 六七・〇〇 |
| 帶子 | 二〇五・〇〇 |
| 靚土魷 | 四四〇・〇〇 |
| 田蝦 | 八七・〇〇 |
| 沙蝦 | 八五・〇〇 |
| 中魚肚 | 一五八・〇〇 |
| 有色靚蝦 | 一〇五・〇〇 |
| 金山魷魚 | 一三五・〇〇 |

## 一週間 美匯買賣價格統計

| 日期 | 牌價 | 售價 | 入價 |
|---|---|---|---|
| 三月卅一 | 二四・二五 | 二四・五六二五 | 二四・六二五〇 |
| 四月一日 | 二四・二五 | 二四・五〇〇〇 | 二四・五六二五 |
| 二日 | 二四・二五 | 二四・五〇〇〇 | 二四・五六二五 |
| 三日 | 二四・二五 | 二四・五〇〇〇 | 二四・六二五〇 |
| 四日 | 二四・二五 | 二四・五〇〇〇 | 二四・五六二五 |
| 五日 | 二四・二五 | 二四・五六二五 | 二四・六二五〇 |

## 一週間 股票成盤價目統計

| 票名 | 最高價 | 最低價 |
|---|---|---|
| 匯豐銀行 | 一三六五・〇〇 | 一三四〇・〇〇 |
| 諫當保險 | 二二三・〇〇 | 二二二・五〇 |
| 於仁保險 | 四三二・五〇 | 四三二・五〇 |
| 渣甸保險 | 一八六・〇〇 | 一八六・〇〇 |
| 青州英坭 | 一八・〇〇 | 一七・七五 |
| 纜車公司 | 七・三五 | 七・三五 |
| 電車公司 | 一六・七五 | 一六・七五 |
| 油蔴地輪 | 二四・〇〇 | 二四・〇〇 |
| 天星小輪 | 五三・〇〇 | 五三・〇〇 |
| 九龍電燈（舊） | 六・三〇 | 六・二五 |
| （新） | 六・三五 | 六・二五 |
| 香港電燈（舊） | 三九・七五 | 二六・一五 |
| 均益貨倉 | 五・五〇 | 五・三〇 |
| 黃埔船塢（舊） | 一六・一五 | 一五・七〇 |
| 香港酒店 | 三・一〇 | 三・一〇 |
| 置地公司 | 二三・〇〇 | 二三・〇〇 |
| 牛奶公司 | 一七・二五 | 一七・二五 |
| 屈臣氏 | 一〇・一〇 | 九・七〇 |
| 三餐中債票（舊） | 九四・五〇 | 九四・〇五 |

## 一週間 英匯買賣盤價統計

| 日期 | 牌價 | 售價 | 入價 |
|---|---|---|---|
| 三月卅一 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |
| 四月一日 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |
| 二日 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |
| 三日 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |
| 四日 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |
| 五日 | 一〇二・八七五 | 一〇三・〇〇 | 一〇三・〇三一二五 |

## 一週間 法幣價目升降統計

| 日期 | 最高價 | 最低價 | 收市價 |
|---|---|---|---|
| 三月卅一 | 二〇・八七五 | 二〇・五七五 | 二〇・六一二五 |
| 四月一日 | 二〇・八七五 | 二〇・六〇〇 | 二〇・七七五〇 |
| 二日 | 二〇・八二五 | 二〇・七一二五 | 二〇・七五〇〇 |
| 三日 | 二〇・八三七五 | 二〇・六二五 | 二〇・七八七五 |
| 四日 | 二〇・七七五 | 二〇・六八七五 | 二〇・七二五〇 |
| 五日 | 二〇・七三一二五 | 二〇・六六一二五 | 二〇・六九三七五 |

## 一週間 申匯買賣量值統計

| 日期 | 牌價 | 沽價 高 | 沽價 低 | 入價 高 | 入價 低 | 數量 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 三月卅一 | 四四・八 | 四五・九七五 | | 無 | | 沽一五萬 |
| 四月一日 | 四五・二 | 四六・四五 | 四六・三 | 無 | | 沽四六五萬 |
| 二日 | 四五・〇 | 無 | | | | 無 |
| 三日 | 四五・〇 | 無 | | 四六・四 | 四六・三 | 沽四五萬 |
| 四日 | 四五・〇 | 無 | | 四六・三七五 | 四六・二七五 | 入七〇萬 |
| 五日 | 四五・〇 | 無 | | 四六・三二五 | 四六・三 | 入九四萬 |

# 海外經濟行市

## 美國股票商品行市（紐約六日電）

**股票** 今天市況好轉・對於巴爾幹嚴重情勢・尚未明朗・買盤益旺・其反響致令吾人相信鐵道・裝具・油類等股票・

**棉紗** 據傳經十日內之會休會・行將對於放出債欵縮減・故影響市況演進・惟買家仍望市跌・

**麥麵** 市況在水準高升・因拋出者・將即交割・以償還債欵・

**黍稻** 市況盪漾・據稱政府計劃制止價漲・而同時規定豬價爲九角・欲刺激肉類與豬油生產・

**樹膠** 市靜穩・

**糖類** 價格企健・

**棉子油** 市價同豬價影響・故市面需求甚殷・

## 英國外匯行市（四月六日倫敦電）

| 國別 | 四日 | 五日 |
|---|---|---|
| 瑞典 | 一六・九〇 | 一六・九〇 |
| 瑞士 | 二七・三五 | 二七・三五 |
| 西班牙 | 一七・二〇 | 一七・二〇 |
| 意大利 | 無盤 | 無盤 |
| 美國 | 四・〇五 | 四・〇五 |
| 法國 | 無盤 | 無盤 |
| 日本 | 一四・二五 | 一四・二五 |

## 美國外匯行市（四月六日紐約電）

| 國別 | 四日 | 五日 |
|---|---|---|
| 荷蘭 | 無盤 | 無盤 |
| 暹羅 | 三六・七五 | 三六・七五 |
| 瑞士 | 二三・二二五 | 二三・二二 |
| 比利時 | 無盤 | 無盤 |
| 印度 | 三〇・三五 | 三〇・三五 |
| 香港 | 二四・六四 | 二四・六四三 |
| 爪哇 | 五三・三〇 | 五三・三〇 |
| 英國 | 四・〇三五 | 四・〇三五 |
| 西班牙 | 九・二五 | 九・二五 |
| 墨西哥 | 二〇・六八 | 二〇・六八 |
| 意大利 | 五・〇五 | 五・〇五 |
| 加拿大 | 八七・〇〇 | 八七・〇〇 |
| 法國 | 無盤 | 無盤 |
| 中國 | 五・四三 | 五・四四 |
| 瑞典 | 二三・八五 | 二三・八五 |
| 日本 | 二三・四六 | 二三・四六 |

# 本港新聞

## 僑商一致表示 反對電話按次收費
### 將如實行極感不便影響商業
### 商會反對電力加價未獲答覆

（中華社）最近本港電話公司年會席上，曾有討論電話擬改按次計值收費，董事局已允予考慮之說，自此消息發表後，一般華商俱表示反對，但如何按次計算，及能否滿足用戶通話次數，未見詳細，多未便加批評，而華商總會對此已引起注意，據一般用戶意見，以爲此制度實行，將來必極感不便，商業上深受影響，昨據華商總會某君談稱，關於電話公司所擬議之新辦法，如屬確定，將必力爲反對，此關係於公用問題上，非僅商場有礙，又如電力加價，商會前亦會提出反對，致函政府陳述意見，惟迄今未獲政府批覆云。

## 十七晚燈火管制演習 聯同陸軍舉行
### 防空當局積極組防火監視隊
### 今午召開區長會議商討進行

（中華社）據防空總監史柏堅語記者稱，於本月十七日晚舉行之燈火管制演習，預定時間僅爲三時半，此次演習，將與本港陸軍當局聯合舉行，此次演習之如此短促者，其目的在使一般居民，在可能範圍內，盡量減少燈火管制之種種缺點，前次演習，因天氣關係，未克派機凌空視察，此次則決照前計劃舉行，此次管制，將在若干街道中舉行，同時並在若干大厦中舉行新式藍色防空燈泡測驗云。

又本港防空工作，進行異常積極，防空救護員人數，現已達四千，但仍希望居民繼續報名參加訓練，查當局復又進行組織電單車通訊隊，及防火監視隊，前者於戰時服務空襲傳訊之用，後者則服務火災之監視及瞭望，當發起組織之初，華人防空代表謝家寶氏，曾數度在播音台廣播，籲請居民參加，一時有志青年，均紛紛前往報名，至電單車通訊隊隊員，已告滿額，惟防火監視隊隊員，須三千人以上，惟至今仍未招足，查防火監視隊員，其任務實至爲重要，故居民爲自衛起見，實應踴躍參加，而當局爲設法鼓勵居民參加起見，特定七日（即今日）在防空總部召開區長幹部會議，商討一切進行也云。

## 霍亂症已漸減少 去週祇四六宗

（中華社）本港霍亂症，自經醫務當局實施各種有効辦法撲滅後，霍亂症已陸續減少，計在過去一週間，本港發現霍亂症祇四十六宗，死三十人，又本年截至星期五日止，發現霍亂症共六一一宗，死三四五人。

## 馬頭涌難民營 少女潛逃者廿餘人
### 當局疑有人煽動現嚴緝究

在馬頭涌難民營居住之少女，在最近三週內，陸續私自潛逃無蹤，有時幷聯同數人同時潛出，統計由營擅行潛逃之少女，現已共達二十四人，年齡多在十三至二十歲之間，此幫逃走之少女，多係由保良局移往馬頭涌營居住者，各逃走之少女，多乘夜間攀越籬欄逃走，現當局極疑外間有人鼓動此幫少女逃走云。

## 華北經建事業現況一瞥（五）
本報駐平特約記者昭

### 本年棉籽需給統制 棉產會將强化辦法

（天津特訊）華北棉產改進會，年來對促進棉產改良種植頗臻效果，現該會爲謀棉產統制，以期將來增加推廣起見，前曾經北京華北棉產改進會擬定統制辦法，並派員分赴各縣指導區辦事處推行辦理，同時並請各縣商民統制共買賣價格，該會各縣指導業已與各區當地棉商及軋花業等商權辦法，已誌前本報，其前擬定之上年度棉籽之需給辦法內有各地軋花業及軋油業無論自家工廠生產或收買者，自民國卅九年十月十一日起至卅年一月三十一日止爲期，其所有棉籽非受當地改進會及縣署之承認，一律不准轉讓他人，或輸出其他地域，第一條施行結果，數月來成績斐然，目下該條所限定日期行將屆滿，現棉產會當地依過去辦理之成績，將更進一步强化各地棉籽需給統制，其本年度計劃當於日內即可發表云。

### 鉅額棉籽分配 棉協棉產合辦

華北棉產去歲內於天氣關係收穫減少，外棉輸入復告困難，紡織業對於原棉不足頗爲顧慮，頃北支棉花協會，華北棉產改進會，爲充分供給本年度華北棉花增產之原案，特與北支棉花協會資金內提出百五十萬元，購置棉籽，由華北棉產改進會貸與該會各分會區域內之棉農耕種，此項棉籽二月中旬可以購入，三月即可陸續分配，由於此項大宗棉籽之貸出，華北棉產本年可望增產云。

### 華北電力開發 擬明年度計劃

（北京特訊）華北之電氣事業，自去年二月一日華北電業股份有限公司（中日合辦資本金一億元）創立以來，已逐步統一整頓，同時對華北產業之開發亦多貢獻，然明年度爲確立東亞共榮圈，益行增加用電，以資開發產業起見，刻正進行重點會議的電力開發如下，

即現在華北最必要者乃煤之增產，因此特以電業爲中心與青島之膠澳電氣（中日合辦資本金八百萬元）濟南電力（中日合辦資本金四百萬元）等公司協力，於煤增產第一主義之下，決定兩點如左，

一，由資材資金兩方面進行送電連絡，整理從來之孤立的電源，實行合理的重點主義，送電即除於本年中完成北京天津間之送電連絡外，並行各地之連絡，

一，華北之發電，將全用火力，爲將來工礦等用電力之需要，若待增加，則當然必須水力發電，故本年度與滿洲國方面協力，以謀灤河水力發電具體化，

又關於明年之資材發電增加量及事業預算等，目下華北當局與中央當地之間，正進行審議云。

### 魯造林大計劃 共分三區實施

（濟南特訊）山東省內治安狀況，由日本不斷的肅清工作，中日各關係機關不屈不撓的努力，逐漸恢復，即邊陲小村，亦化爲安居樂業之地，又因交通不便，物資交流，稍欠圓滑，地方居民生活，亦有稍感不便之處，此等地方，由交通運輸之整備，當可補償，交通網之擴充整備，不只由治安確立見地上，爲當務之急，即在地位經濟復興上，或期待其農業資源正常發展上，亦爲急務，

（農業資源）他方山東省地下資源，極爲豐富，其開發利用，對山東之發展與民福，爲益極多，同時對全華北組織的運營，亦當有所促進，此等地下資源積極的開發，與農業資源開發，同樣亦有待于運輸機關之整備者極多，

從來山東省交通網之開發，早早即由關係各機關舉全力盡力建設，當其整備之時，每年雖需多額之材料木材，省內森林極少，建設用材，必由海外及滿洲方面移入輸入，爲一掃爲建設運輸機關，極多動員運輸機關之必要矛盾，謀求木料之自給自足，不只建設鐵路，即在進展所建設之必要上，山東省全體綠化爲目下之急務，

（山岳綠化）山東省全面積三分之一山岳綠化，不只單生產建設用材，幷供給燃料，他方幷救濟惱於旱災之人民，更可濕潤混有塵埃之乾燥惡氣流，可爲生活必須之避生設施，

山東省公署，此次與濟南鐵路局合作，將造林預定地分爲濟南周圍地區，津浦線地區，膠濟線地區三區，編成以省公署工廳囑託卞克昌技士鐵路局籐田林務主任等爲主班之調查隊，自十月中起在濟南附近歷城，長清，泰安，溜川，博山，長山，益都等各縣山岳地帶，已將此事業第一次調查完了，全地區之造林條件，極爲良好，斷定將來希望極大，各調查之地區大略狀況如下，

（濟南地區）濟南周圍地區，佔歷城縣之大部份，對造林關係最深之雨量，爲六〇〇公厘以上，蒸發量稍多爲二，四〇〇公釐，在造林上應考慮慎重之對策，地狀概爲立陵狀，僅錦繡川，錦陽川兩側急峻，土壤以奧陶紀灰岩爲主，其他幷由寒武紀之粘板岩，砂岩，石炭岩等構成，土壤極淺，無地不能造林，從來之天然樹有柏，楡，槐，柳，白楊，青楊，棗，臭椿，堅柳等在山麓地帶散在，其面積約爲一〇陌（一陌爲一六，二七六〇畝），黃蓮木，五角楓，皂角等相混之天然林，

（津浦地區）津浦線地區以長清，泰安兩縣爲主，地狀極爲急峻，津浦鐵路東側土壤流失露出岩盤者極少，土壤與陶紀石灰岩極多，寒武紀之粘板岩，砂岩，石灰岩等次之，靈岩寺（長清肥城縣境之東）一帶及泰山附近，爲原山氏，太古代之麻片岩，除土壤流失之處外，概極良好，爲河川相當多之地區，均因河床甚高，水量甚少之關係，河岸並未見造林，植物與濟南附近大小異約爲一，六〇〇年前栽種之長清縣靈巖寺所有林，同由柏之天然下種而成，因保護管理得當，現在成爲密林，形成華北珍貴之天然林，

（膠濟地區）膠濟線地區之雨量，與濟南周圍地區同樣，爲六零零公里以上，越向東則蒸發量漸次減少，最適於造林，

地形係由大臨池，太行山，崑山，貝邱山，虎山，堯山，等六團地而成，大臨池一帶爲粉巖，太行山一帶爲二疊石炭紀之頁岩，砂岩，石灰岩，其他則以奧陶紀之石灰岩爲基岩，地形並非急峻，土壤亦較其他地區爲良好，樹木在平地與濟南周圍地區稍同，在山岳地帶殆無樹木，從前之造林無可記述地方，僅在淄川縣內孝婦川附近，楡，青楊，白楊等之成長狀態極爲良好，

（造林面積）以上各地之調查之結果，認爲適於造林之指定面積，（一陌合一六，二七六〇畝）

| | |
|---|---|
| 濟南周圍地區 | 二〇，九〇〇陌 |
| 津浦線地區 | 〇六，四五〇陌 |
| 膠濟線地區 | 二五，〇〇〇陌 |

如以上現狀，從來放置不顧之山東省造林之結果，知其極有希望，省公署及濟南鐵路局方面，待適宜節期，當立即進行造林準備此造林用苗木，已在所屬之苗圃內，示出優良之養成，待移植季節在移植完了之時，今後經過十年山東省內之山岡，均將成綠色丘陵，對民衆生活掩護之力量，有極大期待云。

### 唐山區勸農場 訓練指導人員

（唐山特訊）河北省唐山區勸農模範場，自二十九年三月成立以來，因經費與時間所限，未能使一切規模，能如理想之完備，僅致全力於內部之試驗，研究等基本工作，除對管轄區二十二縣農業行政人員及農業技術人員舉行兩次訓練外，尚未能分別派員赴各縣實施指導調查工作，本年省方巳經訓練農業指導人員，分發各農場服務，故對外工作，亦可同時並進，至本年度工作計劃，巳規定如下，一，建築事務所，畜舍，整理農場地區溝渠，道路，以壯觀瞻，二，充實內部科學之設備，使試驗研究工作，得以便利進展，三，注意訓練，養成担負改進各縣農業之基本人才，四，舉行農業調查，五，對各縣實施農事改進之指導，六，注重一般人提倡農業新知識之灌輸與宣傳，七，繼續上年一切試驗工作力求精進，（完）

## 青山灣三賊圖劫砍傷事主
### 兩大漢攔途截刼掠去卅元
### 沙頭角海面一運牛船被刼

（中華社）青山灣一屋宇，住客名鄧浩清，廿九歲，於五日晚十時許，鄧已入睡鄉，忽爲撬門聲所驚醒，旋見三賊挾械闖進，露械向鄧指嚇，鄧不甘屈服，與賊糾纏，賊竟揮菜刀將鄧左手及左臂砍傷，鄧乃大呼救命，三賊恐事洩，急出門向山灣工務局貨倉方面之山邊遁去，後由鄧赴警署報案，警署據報，即派出中西探前往肇事地點查勘，後在鄧屋門前拾獲賊黨行兇之菜刀一柄，幷用十字車將鄧送往九龍醫院調治，查此役三賊不及搜劫，故幸無損失云。

**攔途截刼** 男子霍惠平，寓於西營盤西源里某號樓，於五日晚十時許，行經西營盤第二街，突被大漢二人上前截刼，卒將霍某身上之港幣三十元掠去，發足狂遁，後由霍赴西營盤警署報案云。

**牛船被刼** 前日晨有男子曾某，及其同侶三人，由華界用艇運牛多頭及豬鵝等多頭往沙頭角，中途與一賊艇相遇，艇上有賊三人，以械指嚇，喝令停船，彼等手無寸鐵，不敢抵抗，三賊乃將艇上牲畜移過賊艇，及在彼等身上刼去法幣二百五十元，事後該男子到沙頭角，無意中在海傍發現該賊艇，乃走報警署，當值幫辦乃派警探數名，隨該男子前往拘捕，當即將艇上一人拘獲，疑及刼匪之一，並將貨物全數起回，餘賊適離艇他往，現警方正在查緝中云。

## 東華三院勸捐 今日舉行
### 希望共勵善舉

（中華社）本港東華三院舉行籌捐經費，因該院本年度預算，不敷甚巨，而醫藥救濟，在在需財，由今日起派員分赴各街區作沿門勸捐，望各熱心人士踴躍輸將，俾維院務而勵善舉云。

## 少年情場失意 假旅館服拉素輕生
### 兩婦因小故亦服毒自殺

（中華社）邇來男女自殺之風甚盛，蹈海，跳樓，服毒，時有所聞，大有性命輕於鴻毛之概，而汽車之傷斃路人，亦幾無日不有，生命賤如螻蟻，使人不寒而慄，茲將昨日發生關于上項案件摭錄如下，

**一個青年** 星期六晚九時許，有青年男子鄭某，假中環某大酒店，潛服蘿素藥水意圖自殺，爲店中侍役發覺，即報警局派出英探森麻氏，偕同華探林成等到場查究，將鄭某送院救治，聞服毒甚深，甚爲危險，鄭某有遺書多封，其中一函書明給「琳妹」收者，函云親愛之琳妹，請將母親遺下給我之款寄給瑪達，並希望你時與她通信，大概她不久將要來爪哇，請你好好的招待她爲盼。一切的事我不願講，將來NATAR會很詳細的告訴你了，我沒有什麼話，請你好好的看護權弟，祝你快樂，四一，四，五，鄭新利，據傳言該少年係爲失戀，致圖輕生云。

**兩名婦女** 昨晨九時許，石塘咀和合街某號三樓少婦李氏，因家庭小故，頓受感觸，乘其家人不覺潛服蘿素藥水，意圖自殺，即送醫院救治，又筲箕灣太安街某號樓，少女梁某，於昨晨三時許，潛服蘿素藥水自殺，後由其家人將女送入醫院救治，惟服毒已深，旋告斃命云。

## 躍赴龍宮

前夕八時許，有不知姓名之少婦一人，由深水埗乘小輪來港，至中途該女客突躍身落海自殺，該輪舵工即停輪撈救，但終不獲，料該婦已被龍宮召去云。

## 車下死傷

婦人林三，於淸明日，因事途經九龍老人院附近，被一營業汽車撞倒，從身上輾過，當堂重傷，即送九龍醫院救治，惟傷勢過重，至中途經已斃命，同日晨又有途人鄧某途經香港大學附近，被一私家汽車撞倒在地，傷頭部甚重，即送醫院救治云。

## 當局或准在港執業（在美醫科畢業）
### 現分向各關係方面徵詢意見

（中華社）據可靠消息，本港醫務當局，現正與各有關方面商議，關於准許美國醫科畢業生及其他醫務人員，於歐戰期內，在港執行業務，查英國及其屬土，向不准非在英帝國各地受訓練之醫生執業者，此議如得通過，則誠屬創舉，現本港醫務當局，正徵求英國醫務協會中國分會及香港華人西醫公會等意見云。

## 荔枝角道發生血案 妙齡女郎慘被刺斃
### 兇刀插在臍下死時尚未拔出
### 血案發生後無人識是誰家女

前晚八時許，深水埗荔枝角道大昌茶樓對面馬路，發生一宗妙齡女郎被刺斃命血案，該少女被刺倒地，血流如注，當堂斃命，該行兇利刀，仍插在該少女臍下，並未拔出，查該少女年約十八九歲，貌頗娟好，截髮電作曲波，穿短花布衫褲，足穿拖鞋，似在附近居住者，血案發生後，仍無人認識其爲誰家少女，後由黑箱載返殮房剖驗，查此案發生前，曾有人見該被刺斃命之少女與一男子在此站立甚久，兩人喁喁細語，當時人均不予注意，隨後不知何故，該少女突大呼救命，人始知該少女被刺，一般人多疑爲桃色血案云。

## 市面又發現 渣打銀行十元偽幣
### 拘獲行使者一名將控諸於法

（中華社）日前太子道某號藥房，有顧客持有渣打銀行之十元偽幣，前往購買愛蘭止咳露一瓶，當時該藥房夥伴未加注意，致將該偽幣用進，及後發覺，已無從追究，惟此事發生之第二日，該顧客又持渣打銀行之十元偽幣前往該藥房，仍云購買愛蘭止咳露，該藥房之店伴以前次所受損失，因而懷及日昨亦有持渣打銀行之十元紙幣來購愛蘭止咳露者，故此次特別留心，不期細察之下，果係偽幣，該店伴遂與該顧客理論，惟該顧客矢口否認上次之偽幣爲其所有者，爭辯之間，時適有華探麥六巡邏至此，聞訊上前查究，並在其人身上搜出同樣之渣打銀行十元偽幣一張，該探以人贓幷獲，即拘之返署查究，聞將控以行使偽幣之罪云。

## 石澳海面發現鯨魚
### 噴出水柱高廿餘尺

（中華社）昨五日本港石澳附近海面，發現鯨魚兩尾，據目擊之西人伊云斯稱，渠乘五日下午休假，因天氣頗熱，乃乘自置遊艇出海，距駛至石澳禁區之外，突遙見有水柱一度，由海面噴出，高達二十餘尺，伊氏發覺之後，乃急取望遠鏡視察，見水柱之下，有黑物一團，恍如小島，破浪前進，始知鯨魚，旋另觀水柱一度，從其初之水柱右旁發現，乃知該處有鯨魚一尾以上，追十餘分鐘之後，始悠然而逝，伊氏本擬駕艇前往察視，後以過於危險，終不果行云。

## 九龍區公衆殮房 將改建欽州街
### 俟將圖則繪就即可實行

（中華社）九龍區公衆殮房，原設於加士居道，衛生當局，以該殮房位於稠密之民居，對於衛生上殊多不合，久有擬議遷徙離民居較遠之地，惟以無較適當之地址，故遲遲未見諸實行，近據關係方面稱，關於遷建殮房問題，現經覓得相當地址，在深水埗欽州街近海傍處，該處地點頗爲適中，且亦遠離民居，一俟將圖則繪就，即可實行云。

## 政府藏書 將分發各學校暫存
### 另一部份則移藏域多利醫院

（中華社）據教育司梳里氏君對記者稱，香港政府擬將大會堂圖書館所藏各種書籍，暫行移往山頂域多利醫院，教育司署或分藏各政府學校圖書館，現已著手選擇適用書籍，以便分發各校，但該項書籍，並非由政府轉給教育部，乃不過暫時移交教育部收藏而已，將來分置各校之圖書，得由該校學生借閱云。

## 育才書社下防空洞 日間舉行空氣試驗
### 此次改用儀器試驗不復僱人

（中華社）本港防空處，在港方各地開鑿防空洞多所，現以次第完成，據防空總監史柏堅氏稱，育才書社下之防空工程，亦將告竣，不日將在該洞內舉行空氣流通試驗，查前次匯豐銀行對面之防空洞，亦曾舉行同樣測驗，當時由防空處僱用苦力三千名入洞內實驗空氣流通情形，但此次則用某種儀器試驗，不復僱人云。

## 聖約翰救傷隊 今在海軍會場會操
### 下午五時舉行督憲蒞場檢閱

（中華社）本港聖約翰救傷隊週年大會操，定今日下午五時，在銅鑼灣海軍會場舉行，參加隊員約有一千餘人，屆時督憲蒞場檢閱，幷頒發總會所舉辦救傷比賽之莫藻泉杯，羅富士銀盾，里門杯與各分隊之冠軍者，該隊幷於昨晨召集全隊預操以資檢討云。

## 政府對各難民營 決照前訂辦法辦理
### 目前管理良佳否認有遣散事

（中華社）港府爲收容大量難民起見，乃闢設京士柏，馬頭涌，北角，摩理遜山，大坑，枸頭角，錦田等處，設難民營收容，及後又設渣甸山平民營等處收容，最近忽傳警務當局，擬將此批難民營遣散返內地，並擬準備向某某團體借用遣散船隻，記者特謁警務總監司徒永覺，即以此事眞相，總監表示否認，謂此事殊非確實，本港政府，目前對于各難民營，決民如前辦理，並無解散之意，更無將全體難民遣散之事，查各難民營，現時管理良佳，較前大爲進步，難民生活，亦甚爲舒適云。

## 漁民協會調查 全港漁民人數

（中華社）本港漁民協會，最近調查全港漁民及漁艇數字，據發表如下，漁民男二萬二千四百七十三人，女三萬一千二百〇七人，共四萬四千二百八十人，另住在陸上漁民家屬共二萬五千人，總計六萬八千六百八十七人，大漁艇一千〇九十三艘，小漁艇三千二百四十七艘，至改業貨船者三百二十艘云。

## 電影與戲劇

| 戲院 | 今日開映 | 主演 | 性質 |
|---|---|---|---|
| （香港區） | | | |
| 皇后戲院 | 空軍美眷 | | 戰事 |
| 娛樂戲院 | 靑春時代 | 莎梨譚寶 | 歌唱 |
| 新世界 | 關東大俠 | 鄔麗珠・彭飛 | 粵語 |
| 中央戲院 | 情人四萬萬 | 路明 | 國語 |
| 國泰戲院 | 大學風光 | | 香艷 |
| 東方戲院 | 寒江怒潮 | | 俠情 |
| 國民戲院 | 春色滿園 | 吳楚帆・林坤山 | 粵語 |
| 九如坊 | 左慈戲曹操 | 上海妹・半日安 | 粵語 |
| 香港戲院 | 春閨夢裏人 | 梁雪霏・張活游 | 粵語 |
| 高陞戲院 | 日戲停演 夜戲蝴蝶釵上集 | 勝利年劇團 | |
| 利舞台 | 德國集中營 | | |
| 太平戲院 | 停演 | | |
| （九龍區） | | | |
| 平安戲院 | 空軍美眷 | | 戰事 |
| 大華戲院 | 四夫人 | 披垃絲爾姊妹 | 慾情 |
| 東樂戲院 | 黑俠 | 吳楚帆・路明 | 粵語 |
| 北河戲院 | 七劍十三俠 | 陳倩如・麥炳榮 | 粵語 |
| 彌敦戲院 | 刼後英雄 | 溫拿巴士達 | 武俠 |
| 好世界 | 黑俠 | 路明・吳楚帆 | 粵語 |
| 普慶戲院 | 日戲停演 夜戲寶花瓶 | 太平劇團 | |
| 勝利戲院 | 黑俠 | 吳楚帆・路明 | 粵語 |
| 油蔴地 | 黑俠 | 吳楚帆・路明 | 粵語 |
| 香港戲院 | 春閨夢裏人 | 梁雪霏・張活游 | 粵語 |

## 今日廣播秩序

香港無線電播音台ZEK十二時半開始

甲・跳舞音樂唱片

乙・一時・時刻報告

粵曲唱片
（一）少將擦皮鞋　李卓
（二）東坡戲妹　白駒榮・呂文成
（三）玉蟾蜍之質問悔婿　陳非儂・靚少鳳
（四）璇宮艷史　薛覺先・上海妹

丙・一時四十分・袁錦堂唱（一）拗碎靈芝之天降嬰兒・（二）福祿圍圍・二時三十分完

丁・六時・用粵語・國語・及潮福語演講「德國爲何攫取歐洲糧食」英國情報部遠東局來稿

戊・七時・時刻報告
（一）粵語報告新聞
（二）七時三十分國語報告新聞
（三）七時四十五分潮福語報告新聞

己・八時・特備中樂秩序
（一）合奏
（二）離情淚苦酸　張蝶兒
（三）合奏

庚・九時・粵曲唱片
（一）女大思嫁　新月兒・黃佩英
（二）郎負我　張玉京
（三）求婚指南　半日安・上海妹
（四）可憐的昭君　呂文成
（五）兩個娥眉月　譚伯葉・胡美倫

申・十時・京曲唱片
（一）戲迷樂方　高慶奎
（二）摘纓會　王幼卿
（三）舉鼎觀畫　夏山樓主
（四）孤舟樂逍遙　普樂合奏

壬・十時四十分・時代曲唱片
（一）倚紅樓　陳玉海
（二）小寶寶　陳娟娟
（三）月光光
（四）夜來香　胡蝶

十一時完

# 啓事

國民政府還都週年紀念大典・國府各院部會長官・均分別撰文題字同申慶祝・本報以地處香江對各上項論文題詞圖片因郵遞需時・前昨兩日始先後收到・爰亟爲彙編・劃分五刊・計(一)國民政府一年來工作概況・(二)國府各院部會長官慶祝國府還都週年紀念題詞・(三)國府各院部會長官慶祝國府還都週年紀念論文・(四)慶祝國府還都週年紀念畫刊・(五)國府還都週年後之首都復興氣象畫刊・分日刊登・讀者諸君希爲留意・（編者附識）

國府還都周年紀念

朙昭有周

王揖唐

國府還都週年紀念特刊題詞

貞元剝復　世運無訛　除茲時會　還我山河
新盟槃敦　載戢干戈　一年成聚　五族共和
流亡撫輯　俊彥蒐羅　武希絳灌　文媲貫何
望尊臺鼎　詩詠緎紽　魚魚雅雅　委委佗佗
凡我有位　磨勵切磋　相期貞幹　毋稍媕婀
或總邦揆　宏秉斧柯　或司邦憲　集益觀摩
或理邦刑　柱後冠峩　或掌邦衛　甄選制科
或肅邦紀　守正不阿　五典時叙　歲琯旋過
遂行富教　除苹煩苛　鄰交有道　王路無頗
星雲糾縵　喜起賡歌　下臣獻頌　海不揚波

民國三十年三月三十日　江亢虎撰

還都週年紀念

努力邁進

梅思平

國府還都既匝一年和平之光在在燦然但未全平荊棘當前多些洪濤作中堅風我同志各自勉旃

周佛海題

國府還都週年紀念題詞

還都[illegible]　倏歷歲星
興達[illegible]　[illegible]懷和平

鮑文樾

國府還都周年紀念

還都組府　歲序一周
百廢具舉　庶政推修
和平啓運　建設宣猷
永敦親善　共祝洪庥

國民政府軍事委員會敬題

國府還都周年紀念

去年此日國府還都今年此日億兆歡娛化除乖戾煦濡萬姓收拾禹甸光復堯衢西望巴蜀流亡載途民亦勞止咸切來蘇一夫不獲吾人之辜共同邁進和平之途

李士羣題

國府還都週年紀念

惟全面和平乃可言建設惟實於省察乃可懲前而毖後週顧年來亞東遭非戒慎恐懼何以圖補救放眼寰瀛而曠觀世界戰方演其前奏國步至艱而尚徘徊於歧途忍坐視民族之傾覆顧及時互諒以完成大業庶保我神明之華胄

溫宗堯題

和平曙光

徐良敬題

國府還都週年紀念

民惡憂勞我佚樂之民惡貧賤我富貴之民惡危墜我存安之民惡滅絕我生育之

管子語爲

任援道

國府還都瞬經一載同德同心有道無遠和平光綫幸已耀彩排除險阻各矢勇敢

諸青來題

國府還都週年紀念

和平是東方的真道德是民族的新生命自強不息必見真價

趙正平

國府還都周年紀念

闡揚政綱兮大猷興振綏返旆兮元首之明旋乾坤兮重奠上京揖睦邦交兮偕榮和平天運一周兮歲序洋溢努力建設兮衆志成城上挽狂瀾兮復興中國作秩序東亞光榮

夏奇峯敬頌

衆庶攸豫

梁鴻志

還都周年紀念

和平奮鬭　明訓昭章
讖輔重奠　表率萬方
言論一致　宣達政綱
斯其嚆矢　億兆永康

楊壽枏

國府還都週年紀念

中興景運

李聖五題

保衛東亞　首在和平　邦交調整　條約實行　復興建設　安定民生　聖訓昭垂　足食足兵　自助方得互助　共存庶可共榮　組府還都屆一載　忍聽呼癸復呼庚　寄語國人同協力　須知衆志能成城

國府還都一周紀念

和平奮鬭救中國

總理遺訓以自勉

國府還都初週紀念謹錄

樊仲雲

# 萬象

第貳肆伍期

## 偶語

重慶郊外，最近舉行過一個遊春野餐會，被邀參加的人，中外都有，善於頌禱的抗派報紙，說是一種「輕裘緩帶」的閒情，或者是太傅遊山的興致，躲在防空洞裏說官話，自然外間一切人民的慘情，是聽不到的，說句土話，就是「你死你個」，他們實在沒有什麽顧惜的。

近來國際上發生的事件，許多是反常的，沒有國際法可援，也沒有履行外交程序，多數是偏向到針對甚或報復方面去，如此一來，世界的糾紛也就多了。

港九兩地樓宇統計，約達二萬四千幢，我們因此會想到擁有若干「嘜吧」收租的人，生活是多麽豐裕，但同時又會想到一層樓裏面，常常住到幾十人，空氣惡濁，便感到人口的過於擠擁，有些是過於舒適，有些是僅有睡眠的地方，可見二萬四千幢的房子，實在還不够容納。

據外訊，羅斯福總統稱：彼已將白宮租與中國，以換萬里長城，該長城將被運至美國，這話不管是笑話也好，幽默也好，看來白宮祇是美國元首的官署，沒有實質的，我們要來什麽用？但如果把萬里長城換去，我們便等於同美國充當外衛，他們天天稱讚重慶抗戰，也不外是希望替他們犧牲，這句話，實在等於搶白自己。

把學校所收的學費，來比較教職員所得的薪水，除了各種雜費之外，他的平衡線還是相差很遠，常常聽到教員喊窮，不知校長們有沒有這種感覺。（湄）

## 人們的心臟

### 在一日內的跳動是十萬次（三）

「後來，北申勒氏報告說施了手術後的三日，患者對於呼吸是感覺困難，脈搏很弱，同時面部有很難看的面容，那塊碎片的重量是二十三格蘭姆，病人還患有咳血，這大概是因傷處在心臟使血液流行時所致。」

「在一個月內，那個病人完全復原，還使人驚奇的，就是他的心臟的工作，和平常的一樣！」

這些醫治，足以證明了人們對於心臟的治療，已有了很大的進步，當然，人們並不願被人傷害他們的心臟，或是被炮彈碎片所擊中，而要施行手術等不幸的事情發生，不過，這些療治心臟意外事的，對於這些意外的當然有益，但是對於心臟其他的毛病，也有很大的幫助，甚至在今日，有些割症的研究的進步，有時並不因要對於傷處的治療而進行，對於其他的心臟病態，也不漠視的。

有時，一個醫生會對於神經系的病，是以爲它可是引起心臟的疾病，但是有時，若是胸部強健，神經系的病便會減少而使心臟的疾病，也減少許多。

有些對於心臟研究的進行，最特異的是心臟有時忽然停止跳動，在不常見的例中，一個病者的心臟如果是不甚強健的話，有時，（但並不時時）當病者在被治療的時候，他的心臟便忽然的會停止它的心臟工作，但奇怪地，它有時在忽然停止了它的工作後，忽然又恢復了它平常的跳動，好像那些醫生們對它施行了治療，而得到效果一樣。我們還有其他的紀錄，像被電的震動後，心 停止工作，醫生們便施行他們的手術來治療：但後來，它又恢復原狀，不過，這或算是醫生們的治療，又或算是它忽然的恢復。

至於說心臟忽然恢復它的跳動，這或會有，但是這是很少見的。至於醫生們的治療，他們要施手術的是把患者的心臟持在手裏，然後把手指將心臟施行有規律的緊壓，——大約每分鐘緊壓廿次至四十次的緊壓，有時，心臟因爲經過這種人工的刺擦，就會恢復以前的跳動，有時，醫生們要忍耐到十五分鐘左右，才可把心臟的跳動復原，亦有時全不恢復，那末病者便死去！

所以，心臟的確是人體中很特異的機能，而從上述的心臟的治理，是可證明心臟病已可以治療，甚至人們可以對它施行手術的！（暖譯）（完）

## 偵探小說　如此嬌客（一）

探人譯

### 收到一封可疑的信

一個靜寂的四月早上，美國勞斯安極立司地方第五千一百號郵一家的女主人梅麗太太從郵差手裏收到了一封信。

她的年紀，已經有六十二的高齡了。接信以後，看了看那封面，知道是那一個寄來的。心裏登時感到無限的安慰，原來這封信是她的妹子寄給她的。因爲她那妹子自從走了以後，毫沒音信，到現在已經有六個多星期了。並且自她那妹子離開後，是生是死？都不曉得，因此日夕憂慮。現在有了信來，從此確定她並沒有死，這一喜眞非同小可。

她的妹子叫梅德太太嫁給一個在鐵路做事的官員。不久丈夫就死了，遺下一大筆的財產。她自從三月九日那天忽然要作環球的旅行忽忽地離開了。現在這封信還是第一次接到的。

她用那震顫的手把信拆開，細心地讀完了，坐了下來，心裏漸漸感到迷惑。那信裏的話，冷冷地沒有什麽情致，不像是她妹子平日所寫的那樣。這信是四月廿一在桑港寫的，她這樣寫著：

「親愛的姊姊：你接到這封信的時候，我已經在到檀香去的途中了。我現在開始作世界的旅行了」。往後却快活地說：（未完）

※　※　※

## 「聲蓋」和調音裝設（上）

### 一種是可把歌唱者聽到回響　另一種可令聲音好像由四方來

有許多很善唱歌的人們，是很喜歡在浴房唱歌的，這個理由，可以說是他們在一間浴室內，能够對於他們所唱出來的歌調，有所批評，因爲在這裏，他們很容易聽到自己的聲音和歌調，而可以知道唱得好或壞。倘若叫他們在一間很大的戲院的劇台唱，他們就會對於自己所唱出來的聲音，不能親自評判好壞。

在戲台上歌唱得好的人們，多數是要看他們聲音的力，才可以決定他們是否善歌者。有些人學唱歌時，是懂得很多方法，音調的高低，若是在台上演唱，他們是能够在回音的部位站立著唱，致令到遠近的聽衆也可以聽得很清楚，不過，這並不是個個歌唱的人可以做到的。

很多年前羅比臣氏發覺了，如果他站在戲台上播音器的前面，這個戲台的佈置是用來作向衆演說或歌唱的，他感覺到在歌唱時有一種效果，好像他在一間小房說話一樣，這種意見，給予美國史蒂芬學院的聲學專家美易教授一個印象，他決定了用一種特製的『聲蓋』來把歌唱者在四面包圍住，使發生同樣功效。

這種方法，在紐支士省的瘋木戲院，試驗數次後，美易教授便製造了一種很簡易的器具，這個器具羅比臣氏已經把它採用了，在舉行遊藝的時候，這也是大有補助，羅比臣氏把這個器具放上一張椅上，位置是在戲台的右，沒有人知道這是用作怎樣的，甚至那些在戲台上聽歌的人也不明其作用，羅比臣把這個發明了的器具叫作「仙得亞」。（花譯）（未完）

△▽　△▽

## 水是可作燃料的用嗎？（上）

一九一五年的七月，當我（作者自稱）代表英國海軍工程部，到美國和加拿大去，突然的接到電報通知，要到麥基斯堡（Mckeesport）觀察安特勒斯（Andruss）的煤油事業，抵達麥基斯堡後，安特勒斯介紹我和三個的紐約金融界相識，在說了幾句會見的閒話後，我們便進入一大汽車，這不是一架舊型汽車，汽車約行駛了三十分鐘，停在河邊上，一所像停車場的建築物，內分兩間小房，其中一間是安置有一普通的蒸汽爐，一條熱汽管，是通過另一的房間，河水是用喞筒，打進鍋爐內，安特勒斯是用清潔的一加侖玻璃瓶，收集清潔的蒸溜水，同時安特勒斯向三個金融鉅商解釋，一種必需的化學物質。這是很容易搜集和製造的物質，他說，他現在是有一些這種的現成物質在瓷內，他解釋這種物質是有驚人的能力。他幷請我們行後了幾步，他把這化學物質，破放在水內，這正如一些鉀或燐相似，這些化學物質放在水內，便立時的發出一種烟，收集了約半加侖的這種含有化學物質的清潔液體後，紐約的三個金融鉅子，他們說要趕火車，因此我們便打算試驗這種驚人發明的物質。汽車的貯油箱，放清了汽油後，便把這半加侖的新液體注入箱內，這汽車便立時的能開行，和用汽油作燃料，幷無差異，所不同的是發動機放出的死氣，是有點特異的氣味，在汽車行了四至五英哩的距離後，接近一個汽車的分站，這汽車是突然的停了，在檢看油箱時，加入的液體已燒完了。（未完）

•陽譯•

## 詩聲合樂考

蕪客輯　廿九

樂志云：「漢世街陌謠謳，江南可採蓮，烏生八九子，白頭吟之屬，」果爲西漢抑東漢之所出？竟不可知。其民間歌曲之愴惻動人者，則有相和歌中之箜篌（竹頭）引，清商瑟調曲中之孤子生行，並極悽慘沈痛，沈德潛所謂：「淚痕血點結綴而成。」。（古詩源）至大曲中之豔歌羅敷行，則又風光旖旎，細膩動人。樂府詩之出於貴族或民間者，固自殊其風趣也。

漢樂府中之鼓吹曲，大抵由於外國樂之影響。郭茂倩引劉巘（王旁）定軍禮云：「鼓吹，未知其始也。漢班壹雄朔野而有之矣。鳴笳以和簫聲，非八音也。」（樂府詩集）今所傳有短簫鐃歌十八曲，並爲長短句，東漢時並用五言，以五言入樂章，蓋萌芽於西漢矣。

魏代曹氏父子，所製樂府特多，文心雕龍樂府篇云：「至於魏之三祖，氣爽才麗，宰割辭調，音靡節平觀其北上衆引，秋風列篇，或述酣宴，或傷羈戍；志不出於淫蕩，辭不離於哀思；雖三調之正聲，實韶夏之鄭曲也。」就文選所錄武帝有短歌行，苦寒行，文帝有燕歌行，善哉行，陳思有箜篌（竹頭）引，美女篇，白馬篇，名都篇，其著錄於樂府詩集及宋書樂志者，尤不可勝數，開南朝仿作樂府之漸。

魏晉而後，南北分疆，南朝之清商曲，北朝之橫吹曲，續出民歌甚富，爲樂府詩放一異彩。南朝樂府，多出歌曲，出於荊郢樊鄧之間。而其聲節送和，與吳歌異者爲西曲。（樂府詩集）北朝以異族進據中原，吹笳鳴角之雄風，乃爲詩歌別闢境界。在抵南主溫馨軟媚，北尚坦直雄強，以民族性之不同。各極其致，此南北樂府之大較也。夫樂府詩產生於漢代，而極其致於南北朝。自後雖隋唐諸詩人迭有仿作，然皆不復入樂，僅能躋於五七言詩之林矣。

推考樂府來源，文心雕龍樂府篇云：「塗山歌於候人，始爲南音；有娀謠乎飛燕，始爲北聲；夏甲嘆於東陽，東音以發；殷整思於西河，西音以興，音聲推移，亦不一概矣。」西晉即秦音，季札聞歌曰：「此之謂夏聲。」可見周時所謂西音，尚純粹爲中國之音樂，惟自公曆第二世紀，中國與西方各國開始交通，於是中國音樂十之七八均傳自西域。徐養源律呂臆說(俗樂論)論之曰：「周衰樂壞，工器散亡，厥後淸歌妙舞，多出西涼，倘亦自秦而已乎？（羌笛凝即古之籥）張騫入西域得摩訶兜勒一曲，李延年因之更造新聲二十八解，乘輿以爲武樂，此西音之初入也。舊唐書云，西涼樂者蓋後魏平沮渠氏所得。

# 標集

第捌期

## 目前之物價及貨幣問題（一）

顧紹熙

### 一

年來物價成垂線之上漲，一般人莫不深切注意，親朋閒談，亦常以物價爲討論焦點，且無不憂形於色。或曰目前法幣一元僅抵戰前三角，故薪金階級每月實際所得亦僅戰前三折之數，此等計算雖不甚正確，但觀乎各地生活指數之統計，吾人尙覺有過之無不及之慨。物價上漲，尤以必需品爲甚，故一般升斗細民，受害更大。戰前京滬一帶，白米平均每石僅在十元左右，但至廿九年之今日，上海國米價每石須至九十餘元，洋米亦至七十之數，即以產米區之蘇州而論，目前每石亦須六十餘元，且今後尙有繼續上漲之勢，若以內地而論，重慶物價，在戰後即開始上游，迄至今日約漲至四倍有餘，此等物價上漲原因，大部份因戰事而造成，試觀全國各重要城市躉售物價指數表，即可更得一確切之觀念。（附表一）

各重要城市躉售物價指數

| 年月 | 上海 [1929＝100] | 西安 [1937＝100] | 福州 [1935＝100] | 天津 [1926＝100] | 重慶 [1937＝100] | 昆明 [1937·8＝100] | 南甯 [1931＝100] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 民國廿六年 | 124 | 7月100 | 130·00 | 129·98 | 100·0 | 100·0 | 182·22 |
| 廿七年 | 146 | | 138·76 | 168·21 | — | — | 198·88 |
| 一月 | 134 | 123·5 | 143·20 | — | 109·3 | 108·8 | 186·97 |
| 六月 | 139 | 134·9 | 132·86 | — | 128·2 | 150·3 | 194·31 |
| 十二月 | 159 | 168·0 | 147·15 | — | 164·0 | 213·2 | 216·08 |
| 廿八年 | 232 | — | 196·72 | 250·76 | — | …… | 298·81 |
| 一月 | 162 | 173·7 | 148·48 | 183·56 | 170·9 | 225·4 | 234·59 |
| 六月 | 191 | 177·1 | 176·56 | 230·55 | 209·3 | 303·0 | 295·66 |
| 十二月 | 355 | 312·6 | 281·22 | 321·23 | 330·7 | 534·2 | …… |
| 廿九年 | — | — | — | — | — | …… | …… |
| 一月 | 375 | 341·5 | 301·16 | 346·18 | 344·9 | 585·9 | …… |
| 二月 | 432 | 369·6 | 365·50 | 403·96 | 365·9 | 664·3 | …… |
| 三月 | 447 | 370·2 | 378·37 | 425·72 | 405·1 | 756·9 | …… |
| 四月 | 464 | — | 444·30 | 441·56 | 454·5 | 845·2 | …… |
| 五月 | 519 | — | 511·30 | 482·23 | 490·2 | 899·7 | …… |
| 六月 | 505 | — | 458·41 | 480·47 | 533·4 | …… | …… |
| 統計者 | —— | 陝省府會計處 | 閩省府統計室 | 支那問題研究所 | 四川建設廳駐渝辦事處 | 經濟部公報 | 桂省府統計室 |

依據上表，各地物價在廿六年後即逐步上漲，至廿九年六月上漲之倍數，實堪驚人，昆明物價上漲最速，自戰事以來迄至廿九年六月漲至九倍，若以上海而論，亦漲至五倍有餘，其他重慶•天津•福州•西安亦莫不漲至五倍之數，茲將上海一地自廿六年起之一般生活費指數錄下，以資參考。（附表二）（根據上海工部局統計）

上海生活費指數「民十八100＝1929」

| 年月 | 總指數 | 年月 | 總指數 |
|---|---|---|---|
| 廿六年 | 122 | 十月 | 142 |
| 一月 | 111 | 十一 | 139 |
| 二 | 111 | 十二 | 134 |
| 三 | 108 | 廿八年 | 182 |
| 四 | 109 | 一月 | 135 |
| 五 | 110 | 二 | 140 |
| 六 | 110 | 三 | 140 |
| 七 | 111 | 四 | 143 |
| 八 | 125 | 五 | 150 |
| 九 | 137 | 六 | 154 |
| 十 | 129 | 七 | 170 |
| 十一 | 149 | 八 | 187 |
| 十二 | 155 | 九 | 224 |
| 廿七年 | 139 | 十 | 234 |
| 一月 | 143 | 十一 | 235 |
| 二 | 147 | 十二 | 272 |
| 三 | 139 | 廿九年 | — |
| 四 | 137 | 一月 | 291 |
| 五 | 131 | 二 | 325 |
| 六 | 132 | 三 | 339 |
| 七 | 140 | 四 | 331 |
| 八 | 146 | 五 | 355 |
| 九 | 143 | 六 | 362 |

由於此表觀察，吾人可以察知上海一般生活費較廿六年已上漲至三倍有餘，此指數是一般市民之生活費指數，與上表躉售物價指數不同。

茲再將自民國二十五年以來上海工人生活費指數表，且附以貨幣之購買力，以作比較。（附表三）（根據勞工雜誌）

上海工人生活費指數

| 年月份 | 總指數 | 貨幣購買力 |
|---|---|---|
| 民國廿五年 | 100 | 100 |
| 廿六年 | 118·15 | 84·64 |
| 廿七年 | 152·90 | 65·40 |
| 廿八年 | 203·25 | 49·20 |
| 廿九年 | △△ | —— |
| 一月 | 325·44 | 30·73 |
| 二月 | 377·92 | 26·46 |
| 三月 | 368·06 | 27·17 |
| 四月 | 364·72 | 27·42 |
| 五月 | 382·91 | 26·12 |
| 六月 | 422·91 | 23·65 |
| 七月 | 447·18 | 22·26 |

由上表吾人可以察知自民國二十五年以來，工人生活費已漲至四倍半，而貨幣之購買力，在今時一元，僅抵民國二十五年之二角二分二厘六。此表指數比上表更大，其最大原因是：工人工資大部所消費之物如米煤等，上漲太速，而以極少上漲較慢之奢侈消費品，與之抵銷故也。

### 二

物價上漲之原因甚多，若細究之約可分爲二大類，一爲貨幣之原因，一爲其他之原因，此二類中前者實屬主要，後者則爲次要，且其一部仍有基於貨幣關係者，今先述貨幣之原因。

貨幣之問題又可分爲二端，一爲貨幣之膨脹，一爲外匯之跌落。

目前我國流通之貨幣，以法幣最多，但華北有聯準券，華中尙有華興票，而日軍所到處，又有軍用手票之流通，是故，即以貨幣種類一點而言，已經紊亂不堪，且各種貨幣之價值亦均互異，若以華中一帶而論，華興券根據格來希氏定律(Grasham's law)（註一）早已驅至市場之外，不見小額流通，即使流通，亦提高其值，且僅在上海虹口一帶而已，軍用票雖因少數運用關係，仍流通於市面，但亦提高其價值，而又不如法幣流通範圍之廣，是故法幣仍爲經濟生活中主要之貨幣，但自抗戰迄今，法幣數額因渝方軍政費之入不敷出，今逐漸發行而增多，據二十六年戰前統計，法幣數共爲十四萬萬零七百萬元，但據二十九年六月統計，則達三十九萬六千二百萬元，前後相比，約增二倍有半，而目前又在增發中，故法幣之膨脹爲不可否認之事實，若以其他各種貨幣總加在內，約達六十萬萬元，貨幣膨脹後，物價高漲，遂接踵而至矣。

膨脹貨幣有時亦於工商有利，美國在前數年亦因工商不景氣曾行此項政策，以提高物價，即現今我國貨幣膨脹，雖亦造成上海及其他各地工商業之繁榮及發展，然至目前極有惡性膨脹之趨勢，所謂惡性膨脹，乃貨幣過多而又成旋環性加多之謂，但或有人以爲若使貨幣數量爲限止之增加，則實業可以常見景氣之象，但實際不然，倘採用此法，其結果將使物價亦無限止上騰，仍如是則受此種損害者，仍爲一般人民，蓋人民因通貨價值之低落，漸使其生產力亦受損害也。我國生產力有限，若至完全耗盡之程度，則其害必生：換言之，貨幣之供給增加至生產能力以上，則其惟一結果，必爲物價之暴騰，而眞正惡性膨脹之狀態，乃隨之而出現矣。目前世界各地杌楻不寧，國貨工業品在南洋等地之外銷受阻，實使中國工業陷入陰黯局面。總之在目前之現狀下，實因法幣膨脹，遊資充斥，以致投機操縱，紛見迭起，其爲害之烈，莫此爲甚。

貨幣膨脹即籌碼增加，此籌碼即用以交換貨物者，貨幣可以交換貨物，乃有交換價值，其價值乃以貨幣之購買力計算之，計算貨幣購買力乃以貨幣單位總數，除全體所交換之貨物及工役而得，今者貨幣之數量驟增，貨幣購買力豈有不受其影響而低降乎。戰前法幣一元可購白米十升或其他任何貨物十個單位，今則僅此購白米二升或其他任何貨物二個單位，此乃貨幣購買力之低降，亦即一切物價高漲之現象，以上所論完全基於貨幣數量學說。英國權威經濟專家開恩斯氏(T.M.Keynes)曾謂：『此學說係根本符合的事實，毫無疑慮之餘地。』故吾人可以確信，貨幣數量增加確是物價上升之主要原因。

對於貨幣數量說反對者雖不乏其人，但總不能推翻上述之理論。蓋一般反對之學者，其爭論焦點不外辯稱：與貨幣總數對立者，非貨物與工役之總量，實爲慾望之滿足，及辯稱：數量說僅注重貨物之需要方面，而忽視供給關係，在供給貨物時以生產費決定物價，故貨幣數量無妨物價，物價由供給關係而決定。但若細究之，前者於今日情形並不生影響，蓋以戰前與今日比較，吾人慾望並未稍變。換言之對於消費之習慣仍一如往昔，故與貨幣對立之慾望，亦仍一如往昔，而後者對於今日情形亦無置辯餘地，因今時貨幣增加比例，遠較生產品增加爲大，甚至超過生產力之範圍，故生產品之成本費用，亦已抬高極大；貨幣之數量足以操縱其成本，是故貨幣數量說之應用自有不可變動之眞理也。

尙有一貨幣原因，厥足以影響目下物價高漲者，則爲外匯之低落，因外匯低落關係受影響最大者，爲船來品，蓋此種船來品，均以外幣計算其價格，尤其在上海，有甚多物品雖直接與外匯無關，但每逢外匯略縮，即往往盲目提高其貨價，而與之適應，又目前中國之黃金價格則，受美匯之影響，如影隨形，亦步亦趨，故貨物之與黃金有關者，亦受外匯之波動而波動之，於此吾人可知外匯低落，對於物價影響實屬重大。

今略述英匯跌落之情形。在戰事初期，對英匯價保持一先令二便士半，旋重慶方面限制供給外匯，於是上海產生外匯黑市，廿七年六月渝方停止維持黑市匯價，至八月又猛跌至三便士餘，至後略略回漲，至廿九年五月又因外匯平準基金告竭而下跌至三便士，後又回漲至四便士左右，至目前十二月中旬，黑市則恍惚於三便士半與四便士餘。而美匯則波動於六元左右（法幣百元折合數）。但以後仍變幻莫測，須視環境而轉移，於匯價波動之際，上海物價被動最速，各大百貨公司價目日有更動，隨波上下；一般洋貨商店均不標價目，而以美金代替法幣標碼，此實因於一般民衆對法幣之外匯價最足影響彼等心理故也。於此吾人即可窺知其嚴重性。（未完）